

# Ércbányász

A MECSEKI ÉRCBÁNYÁSZATI VÁLLALAT DOLGOZÓINAK LAPJA

XII. ÉVFOLYAM 20. SZÁM

ÁRA 50 FILLÉR

1975. NOVEMBER 1

**ÉLJEN  
NOVEMBER 7,  
A NAGY OKTÓBERI  
SZOCIALISTA  
FORRADALOM  
58. ÉVFORDULÓJA!**

## Teljesítettük a IV. ötéves terv termelési célkitűzéseit

Napi munkánk során középtávú tervünk jelentős állomáshoz értünk október folyamán: teljesítettük a IV. ötéves terv termelési előirányzatait mind nyersérctermelésben, mind vegyi feldolgozásban. A termelési feladatok időarányos túlteljesítése biztosítja ötéves exportkötelezettségünk túlteljesítését is. Exporttervünket szintén októberben teljesítettük és a további szállításokkal ötéves tervünket mintegy 3,5 százalékkal túlteljesítjük. Elért eredményünk megkívánja, hogy rövid áttekintést nyújtsunk az elmúlt öt év munkájáról, ötéves tervünk fontosabb mutatóinak várható teljesítéséről.

Nyersérctermelési tervünket 104,5 százalékra teljesítjük. Ezt a termelés mennyiségének közel 14 százalékos növelésével érjük el, miközben termelésünk üzemek közötti arányában jelentős változások következtek be. Az I. sz. bányüzem művelésre alkalmas ércvagyona kimerült, ezért a termelést itt 1972-ben megszüntettük. Az üzem dolgozóit több szakaszban — a III. sz. bányüzem K-i tárói területének termelésbe vonásával — a IV. sz. bányüzembe telepítettük át. Legnagyobb üzemünket, a IV. sz. bányüzemet az 1972. évi bányásznapon avattuk fel a beruházási munkákkal párhuzamosan több éven át végzett feltárási és előkészítési munka után. Az áttelepítést a termelés folyamatos növelése mellett hajtottuk végre, pontosan megtervezett és következetesen végrehajtott munka- és üzemszervezési tevékenység eredményeként.

Az új üzem termelésbe vonása jelentős feladatot állított eléünk műszaki fejlesztési téren is. Ki kellett dolgozni a mélyművelési technológiát, amelynek alkalmazása előfeltétele volt további munkánkhoz. E feladatot is eredményesen teljesítettük. A vegyi feldolgozás tervét 103,5 százalékra teljesítettük. A feldolgozás mennyisége 12 százalékkal növekedett az öt év alatt. A mennyiségi növelés mellett módosítani kellett a vegyi feldolgozás technológiáját a megváltozott ércesedési viszonyoknak megfelelően. Szakembereink munkáját dicséri, hogy az 1972—73. évi átmeneti visszaesés után fémkihozatalunk ma már nem csak eléri, hanem meg is haladja az előző években elért szintet.

Földtani kutatásunk az elmúlt években a lelőhelyre összpontosult. Megku-

tattuk a lelőhely területi kiterjesztését biztosító V. sz. bányászterületét. A kutatási eredményekre alapozva készült el az V. sz. bányászterületi beruházási programja és ezt követően kezdődött meg az új üzem kivitelezési munkája.

A lelőhely mellett az ország más területein is folytattunk kutatást, elsősorban Sopron térségében és elkezdtük a Bükk-hegység megkutatását is.

Alaptevékenységünk mellett lehetőségeink szerint szélesítettük kiegészítő tevékenységünket is. Növeltük az öntvénytermelést, a műszergyártást, a bérfürést, megkezdtük a fűrész-

áru-gyártást és a saját igények kielégítése mellett andó robbanóanyagot és gumigyártmányt is értékesítettünk. Termelési tevékenységünk értéke — azonos áron — közel 40 százalékkal haladja meg az 1970. évit.

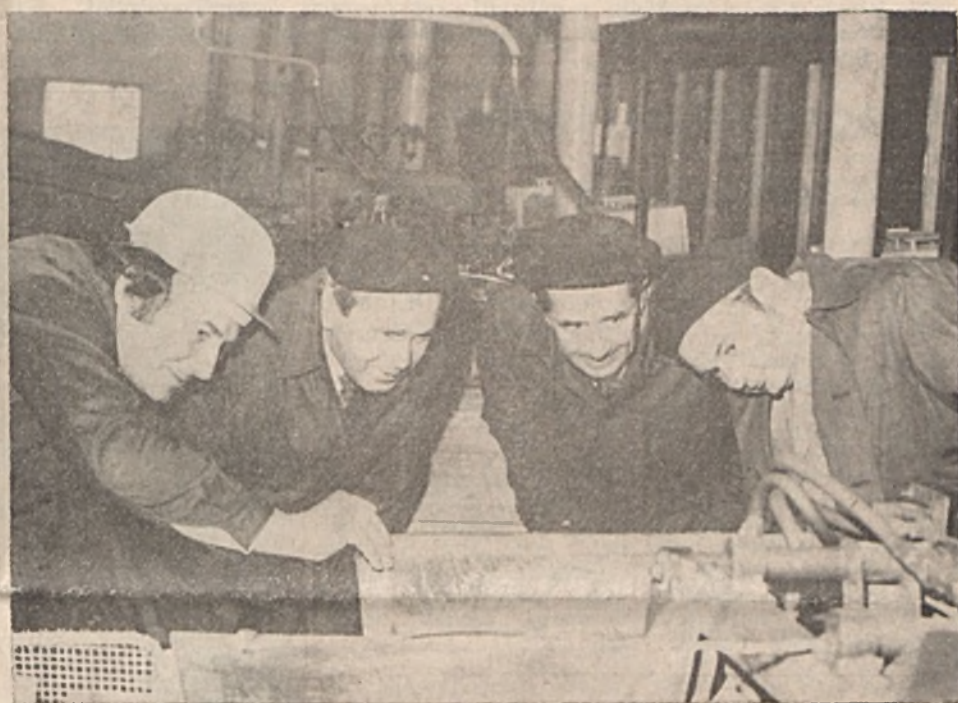
Termelésünk növelését létszámemelés nélkül értük el. Létszámtervünket 99 százalékra teljesítjük. Ez évi létszámunk 97 százaléka az 1970. évinek. E létszámalakulás az egy főre eső termelési értékmutató 108 százalékos teljesítését jelenti.

Elsősorban a bányászati teljesítmények javultak: a fejtési teljesítmény 50, a vágathajtási teljesítmény 26, a bányafúrás teljesítmény 47 százalékkal emelkedett az öt év alatt. A teljesítmények növelésére tett fontosabb műszaki fejlesztési és szervezési intézkedéseink a következők voltak:

— A robbantási technológia javításával növeltük

(Folytatás a 2. oldalon)

## Győri Imre látogatása az Ércdúsító üzemben



Az üzemlátogatáson (balról jobbra) Rózsa Iván üzemegységvezető, Győri Imre, Dr. Nagy József és Róka Péter.

Győri Imre, az MSZMP Központi Bizottság titkára egy napos pécsi tartózkodása ideje alatt meglátogatta az Ércdúsító üzemet. A KB titkára dr. Nagy József, az MSZMP Baranya megyei Bizottsága első tit-

kára, Czégény József, az MSZMP Baranya megyei Bizottság titkára és Lukács János, az MSZMP Pécs városi Bizottság első titkára kíséretében érkezett az EDÜ-be, ahol Tóka Jenő, vállalatunk igazgatója, Ko-

vács István, a vállalati pártbizottság titkára, Róka Péter üzemvezető, Földes András, az üzem pártbizottságának titkára és Keresztes Kálmán, az üzem szakszervezeti bizottságának titkára fogadták.

Az üzem tanácstermében Tóka Jenő igazgató és Róka Péter üzemvezető tájékoztatták a vendégeket a vállalat és az üzem munkájáról, ezt követően a KB titkára az érc útját követve a válogató gépektől a végtermék szűrő berendezéséig megtekintette az üzemet.

## Ülést tartott a vállalati pártbizottság Értékelte a KB 1974. december 5-i és a közművelődési határozat végrehajtását

Vállalatunk pártbizottsága október 9-én kibővített ülést tartott, amelyen részt vett Csanálosi Sándorné elvtársnő, az MSZMP Pécs városi Bizottságának munkatársa is.

Először Kovács István pb-titkár adott jelentést a párt-végrehajtóbizottság két pártbizottsági ülés között végzett munkájáról. A jelentést a pártbizottság egyhangúlag tudomásul vette. Ezután Bimbó József elvtárs számolt be a Központi Bizottság 1974. december 5-i határozatának végrehajtásáról vállalatunk területén. A jelentés és vitában felszólalók is megállapították, hogy vállalatunk kollektívája eredményesen dolgozott a határozat végrehajtásában. A kommunisták voltak a mozgatói a feladatok kitűzésének és a végrehajtásában is élen jártak. A költésnövelő tényezők, az el nem ismert anyagárvalto-

zások hatását, a bérfejlesztést, a többlet hűségjutalom és az ezzel járó közterhek költségeinek egy részét sikerült kigazdálkodni. Továbbra is ésszerűen kell gazdálkodni és fel kell tartani a munka- és üzemszervezés tartalékait — állapította meg a pártbizottság.

A harmadik napirend keretében Rácz Gyula vszb-titkár tájékoztatta a pártbizottságot a közművelődésről szóló párhatározatok végrehajtása érdekében a szakszervezeti szervek által végzett munkáról, intézkedésekről. A részletes írásbeli jelentést szóban is kiegészítette.

— A közművelődési határozat — mondta — olyan átfogó, hogy szinte az egész életünket, vállalati tevékenységünk csaknem valamennyi területét érinti. Ezért nehéz beszámolni is a végzett munkáról.

Vállalatunk már a közművelődési határozat megjelenése előtt is széles körű közművelődési tevékenységet fejtett ki, hiszen a szocialista munkaverseny-mozgalom keretében tett kulturális vállalkozásokkal, a szakmai és politikai oktatással, a közművelődési intézményeink munkájával, a zenekarral, a munkásszülők továbbtanuló gyermekeinek támogatásával stb. a közművelődést szolgáltuk. A határozat megjelenése után ez a tevékenységünk színesedett, gazdagodott. A Ságvári Endre Művelődési Házban tartott pszichológiai előadásokon például átlagosan 50—60 dolgozó vett részt. A jövőben hétfői napokon ugyanott pszichológiai tanácsadást is adnak dolgozóinknak. Számítalan vetélkedőn szerepeltek eredményesen dolgozóink, amely ugyancsak jól szolgálja a közművelődést. A felsza-

badulási vetélkedőn 408 brigád több mint 1800 fővel vett részt. A biztonsági vetélkedőn vállalatunk brigádja országos döntőbe jutott. A szocialista brigádok 258 színházbérletet váltottak és további mintegy 500 egyéni színházbérletéről van tudomásunk. A példákat még tovább lehetne sorolni — mondta Rácz elvtárs.

A beszámoló vitájában kilencen vettek részt. Sokoldalúan elemezték az eredményeket, problémákat. Kifejtették, hogy a közművelődés több mint kultúra terjesztése, ezért az eddigi tevékenységen minőségileg is kell javítani. A határozat hosszú távra szól, s ezért is döntött úgy a pártbizottság, hogy ötéves társadalompolitikai tervet kell készíteni, amelyben megteremtik a feladatok összhangját.

Juhász Károly

### Vendégeink

V. P. Fedanov elvtárs, a Szovjetunió szénbányászati miniszterhelyettese, A. G. Tkacsenko elvtárs kíséretében október 9-én meglátogatta vállalatunkat. A vendégek a IV. sz. bányászterület klimatizálási kérdéseit tanulmányozták.

### Kitüntetés

A Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsának Elnöksége az új típusú gépek és technológiai folyamatok kidolgozásában a szovjet szakemberekkel való együttműködés során szerzett érdemei elismerésül Bimbó József igazgatóhelyetteset a Megbecsülés jele kitüntetésben részesítette.



1975. január 2-a óta működik a vállalati szakszervezeti jogsegélyszolgálat. Ez idő alatt mintegy félezer dolgozó ügyében történt intézkedés. Az iroda vezetője Kóbor Béla.

## A jogsegélyszolgálat félfogadásának új rendje

Szakszervezeti jogsegélyszolgálatunkat igen sok dolgozó kereste fel bizalommal. Az egyes panaszok kivizsgálása, az ügyintézés esetenként azonban igen sok időt vett igénybe, amit csak a hivatalos időben lehetett intézni. Így többször előfordult, hogy a panaszos dolgozók nem tudtak a félfogadási időben a jogsegélyszolgálat vezetőjével találkozni. Ezt a helyzetet figyelembe véve, a vállalati szakszervezeti bizottság módosította az ügyfélfogadás rendjét.

A fogadónapok új beosztása 1975. november 1-től a következő: hétfőn 8—12 óráig; kedden 13—16 óráig; szerdán nincs fogadó óra; csütörtökön 8—12 óráig; pénteken 8—12 óráig; a páros hetek szombatján 8—12 óráig.

Az új beosztás a többi munkában dolgozók részére is megfelel. Remélhető, hogy ezzel a szabályozással a jogsegélyszolgálat munkájának hatékonysága tovább növekszik.

## Teljesítettük a IV. ötéves terv termelési célkitűzéseit

(Folytatás az 1. oldalról)

a robbantások határfokát. — A korszerű biztosító módok alkalmazásának növelése csökkentette a biztosítási időt.

— Megnöveltük az eszközök mennyiségét a szállításnál és növeltük az üzemelő gépek teljesítményét.

— A vágathajtási technológia tökéletesítésére szovjet és finn gyártmányú fúrókocsit alkalmaztunk.

— A robbantási munkák átszervezésével jelentősen csökkent a veszteségidő.

A felsorolt tényezők mellett kedvezően befolyásolta a teljesítmények alakulását a munkaverseny lendülete, valamint az a tény, hogy a bérfejlesztés egy jelentős részét évről évre a végleges teljesítmények javításának ösztönzésére használtuk fel.

Részben az állami bérpolitikai intézkedések, részben vállalati tevékenységünk eredményeként dolgozóink Ft/fő jövedelme 40 százalékkal, átlagbéré 37 százalékkal emelkedett az öt év folyamán. A jövedelmek, valamint a szociális és kulturális juttatások alakulásával részletesen a kollektív szerződés teljesítéséről szóló beszámolóban foglalkozunk.

Az ötéves tervünkben megtervezett nyereség összegét négy éven át évről évre túlteljesítettük. Ez éven ettől elmaradunk,

elsősorban az év elején bevezetett termelői anyagár-emelés, a bérfejlesztés és az év közben megjelent hűségjutalmi rendelet költség-növelő hatása miatt. Az előző évek túlteljesítése eredményekén ötéves nyereségtervünket 108 százalékra teljesítettük.

A IV. ötéves terv időszakából még két hónap áll előttünk. E két hónap alatt fokozott figyelmet kell fordítanunk minőségi mutatóink javítására: a termelékenység növelésére, a ráfordítások csökkentésére.

Az elmúlt évek munkájának értékelése mellett figyelmünket az újabb középtávú terv megalapozott kidolgozására kell fordítanunk. Ráfordításaink mintegy 50 százalékát ma már a munkabér és annak közterhei adják. A munkaerővel történő gazdálkodás nemcsak termelékenységi, hanem egyre növekvő mértékben költséggazdálkodási kérdés is vállalatunknál. Irányítási, gazdálkodási és végrehajtási munkánk során tehát az eddiginél is nagyobb figyelmet kell fordítanunk a munkaerő szervezete felhasználására, a kieső munkaidők csökkentésére, a teljesítmények javítására. Terveink ki-munkálásaikor tehát e kérdésre fokozott figyelmet kell fordítanunk, mert jövedelmeink további alakulásának is e kérdés az egyik meghatározója.

Dr. Patla Károly



A továbbképzésen a résztvevők Oláh Sándor előadásán jegyzetelnek.

## Tanulni, tanulni, tanulni A kormányhatározat végrehajtása útján

— A tudomány és technikai forradalom világszerte és hazánkban a gazdasági reform sikeres megvalósítása, ezzel összhangban egyre magasabb szintű feladatmegoldást követel meg a munkásoktól — állapítja meg a Munkaügyi Minisztérium országos továbbképzési kutató intézet vezető munkások és munkavezetők tanfolyama számára kiadott tematikája.

Vállalatunknál elsőként az EDÜ indított szocialista brigádvezetők és munkacsoport vezetőik részére továbbképző tanfolyamot 1974-ben. Az eredményes tanfolyamot ez év szeptemberében már a második turnus követte, szintén negyven fő részvételével. A tanfolyamról részleteiben beszéljen a legilletékesebb, Inczédi István, az EDÜ személyzeti vezetője:

— A vezető munkások számára 114 órában kerül lebonyolításra a vezetési, munkaszervezési, munkajo-

Történelmi emlékeink megőrzésére

# Bányászmuzeumot létesítünk

A vállalati szakszervezeti bizottság a szeptember 29-i ülésén határozatot hozott egy leendő bányászmuzeum anyagainak összegyűjtésére. E munka irányítására Szomolányi Gyula főosztályvezetőt kérték meg. Ezzel kapcsolatban kértünk tájékoztatást Szomolányi elvtárustól.

— Mi a célja az anyagok összegyűjtésének, a muzeum létesítésének?

— Vállalatunk viszonylag fiatal, mindössze húszéves. E két évtizedben azonban sajátos bányászati feladatokat, problémákat kellett megoldanunk, olyan technológiával, amit máshol nem alkalmaznak. Az utókor részére ezt meg kell őrizni, és be kell mu-

tatni. Elsősorban tehát műszaki, technikai jellegű anyagok bemutatására gondolunk, de a vállalat történetével összefüggő mozgalmi munka eredményeit is célszerű összegyűjteni, megőrizni.

— Hol működik majd a muzeum, illetve hol szeretnék bemutatni a gyűjtött anyagokat?

— Ez nagyon nehéz kér-

dés. Közismert, hogy jelenleg is szűkösek a művelődési helyiségeink. A Ságvári Endre Művelődési Ház jöhet elsősorban számításba, de az is elképzelhető, hogy a Mecseki Szénbányák Vállalattal közösen létesítsenek egy muzeumot. A mecseki bányász-kodásnak már régi története, munkaszervezési hagyománya van, s ez megérdemelné egy muzeumot, ami a város részére idegenforgalmi nevezetességet is biztosítana. Ugy gondolom, hogy erre a kérdésre majd csak később lehet pontos választ adni, hiszen a technikai kérdések mellett a személyi feltételeket is tisztázni kell. Sok még a kérdőjel!

— Milyen segítséget kér dolgozóinktól az anyagok összegyűjtéséhez?

— Talán még nem késő azokat a technikai felszereléseket, szerszámokat összegyűjteni, amelyekkel a bányászkodásunkat kezdtük. Ezeket meg kell menteni a hulladék anyagok közül. A technika rohamosan fejlődik, így a jelenlegi felszerelésekből is meg kell őrizni a jellemző típusokat. Össze kell gyűjteni a régi dokumentációkat is. Sok makett készült például az Alkotó ifjúság pályázatra, ezeket is célszerű megőrizni. A már megsemmisült, kiselejtett felszerelések rekonstrukciójáról is szó lehet, természetesen a jellegzetes darabok jöhetnek számításba. Bizonyára dolgozóinknak is vannak ötletei, elképzelései. Szívesen fogadom, ha ezeket leírják és hozzájuk eljuttatják. Esetleg személyesen elmondják elképzeléseiket — fejezte be a beszélgetést Szomolányi elvtárs.

J. K.

## Az eredményesebb munka érdekében Vezetők továbbképzése

A III. sz. bányauzem párt-végrehajtóbizottsága 1975. szeptember 19—21-ig háromnapos továbbképzést tartott Orfűn, a pártbizottság és a pártszervezetek vezetőségének tagjai részére. A program egyaránt szolgálta a továbbképzést, valamint a jobb munkakapcsolat kialakítását.

Cser János pb-titkár megnyitójában kiemelte, hogy e rendezvényvel, elsősorban az újonnan megválasztott vezetőségi tagok részéről jelentkező igényt kívánják kielégíteni. Segítségnyújtást a gyakorlati pártmunkához.

Az elhangzott előadások: 1. A pártalapszervezetek előtt álló szervezeti, politikai, ideológiai feladatok az MSZMP XI. kongresszus határozatainak tükrében. Előadó: Kovács István vállalati pb-titkár. 2. A pártalapszervezet tagfelvételi, fegyelmi, kádarmunkája, az alapszervezeti pártélet irányítása és szervezése. 3. Az alapszervezetek agitációs és propaganda munkája. 4. A pártalapszervezetek feladatai a tömegszervezetek és mozgalmak pártirányításában. 5. Az alapszervezetek feladatai a termelői munka pártirányításában.

A kiselőadásokat a vb szortfellelősei tartották. Az előadásokat követő hozzászólások, illetve véleménycserék eredményesen segítettek a témák megvitatásában és az elkövetkező időszak feladatainak meghatározásában.

Vincze János

## Bányászok a TV-ben

A szakszervezeti munkavédelem ez évben ünnepli megalakulásának 25. évfordulóját. A SZOT felhívására, az egész országban munkavédelmi vetélkedőt szerveztek, közel hat-száz ezer dolgozó részvételével. Az üzemi, vállalati, megyei döntőn és az országos selejtezőn és elődöntőn vállalatunk központjának csapata sikeresen szerepelt és bejutott az országos döntőbe, a hat legjobb csapat közé. A csapat tagjai: Varenke Miklós, Srek István, Szabó István és Szabó Sándor. A döntőt a televízió nyilvánossága előtt fogják megrendezni négy napon keresztül, napi 20 perces adással. A közvetítés időpontja november 19., 20., 21., 22-e.

Keller Gábor

# Viszontlátogatás az ÉDÜ-ben



Az ÉDÜ Joliot Curie szocialista brigád IV. sz. bányászati látogatása még élénken élt mindkét brigád emlékezetében, amikor a Komarov szocialista brigád a meghívást elfogadva viszontlátogatást tett az ÉDÜ-ben.

Október 3-án a Joliot Curie brigád teljes létszámmal kivonulva várta a vállalati postabusszal érkező vendégeket. A kedves fogadtatás után az üzemi tanácssteremben Bárány Imre biztonsági mérnök az üzemet maketten mutatta be, majd végig kalauzolta a vendégeket az üzem területén, melynek során azok az ércfeladástól a csomagolásig minden munkafolyamatba betekintést nyertek.

Az egyes üzemszervezetekben különösen meglepő volt, hogy az automata gépsorokra milyen kevés dolgozó ügyel. Vannak olyan munkafolyamatok is, melyre ipari televíziókon keresztül egy ember, a diszpécser figyeli.

A Komarov szocialista brigád tagjainak valóban élményt jelentett ez a látogatás, csak úgy mint a Joliot Curie brigád tagjainak a bányában megmászott gurítókat, fel-töréseket, a vendéglátók a több emelet magasságú üzemszervezet végtelennek tűnő lépcsősoraival viszonzó-tak.

A közös ebéd elfogyasztása után vendégek és vendéglátók röviden értékelték a találkozás tapasztalatait és megelégedéssel állapították meg, hogy ez minden szempontból szoros volt. Szakmai szempontból mindkét dozimetria azonos célokért, de más munkakörülmények között dolgozik. Mégis vannak olyan területek, ahol a látogatás során megismert munkamódszereket kölcsönösen alkalmazni tudják.

Az ÉDÜ-ből való búcsúzáskor Ódor Lajos, a Komarov szocialista brigád vezetője, egy díszes rézvetületet adott át a Joliot Curie szocialista brigád vezetőjének, Kovács Józsefnek elvtársunknak, a látogatás emlékéül.

Györkös József



A közelmúltban nagyszabású tiltakozó röpgyűlést tartottak az ÉDÜ műhely-csarnokában a spanyol önkényuralom ellen. A gyűlés résztvevői táviratban fejezték ki tiltakozásukat a fasiszta terror ellen. Keller Gábor felvétele

## Újítások két hónapban

Vállalatunk újítói augusztus és szeptember hónapban több jelentős újítást valósítottak meg.

II. sz. bányász: Tóth, Czipó, Berkes: ND-127 szonda tárgyú újításával 168 ezer forint, Varga József, Reinhardt Ferenc: Betonszóró meghajtás újítása 50 ezer forint megtakarítást eredményezett.

III. sz. bányász: Frits Jenő: Motorvédelem tárgyú újításával 64 ezer forintot takarítottak meg.

Szolgáltató üzem: Berecz József: ARO önindító, 120 ezer forint, Bandel Lajos: Utóhűtő, 31 ezer forint, Bradits László: Célgép, 70 890 forint, ifj. Bugyik János és Szilágyi Géza: Homokszintjelzés tárgyú újítása 60 ezer forint megtakarítást eredményezett.

Az ÉDÜ-nél Karádi Csaba Az I-II. mésztehez 40 ezer forint, Pálfi József, Lelkes István: Részvíz újításával 220 ezer forint megtakarítást értek el.

Dr. Szabó János, Tirkala Ferenc, Virág Péter: Bányászati geoelektromos vizsgálatok tárgyú újításuk 150 ezer forintot eredményezett.

A felsorolt újítások 974 ezer forint megtakarítást jelentettek vállalatunknak. Az újítók 36 ezer forint újítási díjban részesültek.

Horváthné

# BÁNYÁSZOK: Harcban a sziklával

A II. sz. bányász IV-es feltárási körletéhez 12 csapat tartozik. Hat szintre terjed ki tevékenységük. A körletben levő 31-es csapathoz készülünk, amely az egyik legjobb vágathajtó csapat a II. sz. bányászaton és vállalatunknál. Bányászruhába beöltözve — a csizmám elég kényelmes, öt számmal nagyobb — me-nekülőkészüléssel, lámpával felszerelve Fűrös körletvezetővel szállunk le. Ő mutatja meg a bányát és a 31-es csapat munkahelyét. Bodonyi János főbányamester és Kiss László geológus is velünk tart.

A VI. szinten átszállunk a lanovkára, majd pár perces utazás után a XVI. szintre megyünk tovább egy nagyobb kasszal a XXV. szintig, amely a legmélyebb szint a II. sz. bányászaton.

Elindulunk a csapat munkahelye felé a kivilágított szállítópályán, mely olyan, mint egy hosszú alagút. A körletvezető útközben elmondja, hogy a 31-es régi, összeszokott csapat. Évek óta az élvonal-

ban vannak, munkájukra mindig biztosan lehet számítani. Szeretnék kísérletezni, ha valami új jól bevált, azt rögtön alkalmazzák. Tizenegyszeres szocialista brigád. A felszabadulási munkaverseny első negyedévi értékelésekor a vágathajtó csapatok között elérték az üzemi és a vállalati harmadik helyet. A második negyedévben is harmadikak lettek. Jelenleg a szakmákos tervüket 127,2 százalékra, limiterüket 80 százalékra teljesítették. Balesetük nem volt.

Beszélgetésünk közben elhagytuk a kivilágított szakaszt és csak bányász-lámpánk világít a továbbhaladáshoz. A csapat munkahelyéhez közeledve ismét erősödnek a fények, majd a jól megvilágított munkahelyeken emberek mozgását látjuk. Kozári Imre szakvezető várja, Réger László várja és Szabó László segédvárja szovjet fűrókocsival és két rakodógéppel dolgoznak, a K-1-es szállítópályát hajtják. A többiek: Adám Mihály csapatvezető, Tamás Lajos szakvezető és Szabó Gyula robbantóvárja délutánosok.

— Milyen hosszú lesz ez a vágat?

— Jelenlegi munkánk ez a 3,90 méter széles vágat, melyet 1400 méter hosszúságban kell kihajtanunk. Hátszáz méternél fogunk összeérni a Molnár Mihály vezette 82-es csapattal. Ők a keleti vágatról egy lég-gurítót hajtának, mely a jobb levegőellátást biztosítja majd.

— Hogy haladnak a munkáival?

— Nemrég kezdtük a vágat hajtását. A múlt hónap teljesítményünk 58 méter volt, jelenleg a 176.

méternél tartunk — mondotta Szabó László.

— Van már tapasztalatunk a munkában — veszi át a szót Réger László. A tavalyi évben egy nagyon nehéz munkát bízott ránk az üzem vezetősége. Ugyan-csak ezen a szinten hajtottuk a keleti szállítópályát. Hatan dolgoztunk a csapaton, és ennek a munkának elvégzésére még nyolc embert adtak hozzá. Három szakban végeztük a munkát. Csapatvezetőnk, Adám Mihály úgy osztott be bennünket, hogy „régiek és újak” vegyesen voltunk. Meggyőzte őket, hogy vegyék át a mi munkamódszerünket. 1975. április végén, határidő előtt megtörtént a lyukasztás, összeértünk a IV. sz. bányászaton 40-es csapattal, melyet Sebestyén Imre vezetett. Bizunk benne, hogy most is kész leszünk határidőre.

A méterekért folyó harcban minden perc drága, ezért rövid beszélgetés után elkészülünk — a körletvezető közben megbeszélte a tennivalókat — és elindultunk visszafelé. A vasúti sínek mellett lépdelve arra gondolok, hogy a bányászoknak milyen sokféle munkát kell végezni. Fűrjék a kőzetet; robbantanak, majd a meg-lazult kőzetet, mely a robbantáskor nem esett le, vasrúddal feszítik le, ami nem éppen veszélytelen; csillékbe rakják az elszállításra váró kőzetet; biztosítanak (ma már fémtámmal és közötte vasbeton lapokkal bélelnék); vasúti síneket fektetnek le. A vágatban húzódnak csövek és vezetékek levegőt, vizet, áramot és sűrített levegőt visznek, hogy segítsék munkájukat. Fejünk felett biztosnak érzem a vágatot, mely többszáz méter mélyen van a föld alatt, a szürke sziklát dolgozó emberi kezek tették veszélytelenné. Bányászaink mindennapos, áldozatos munkája során kerül felszínre a föld mélyéből az érc.

Horváth Jánosné

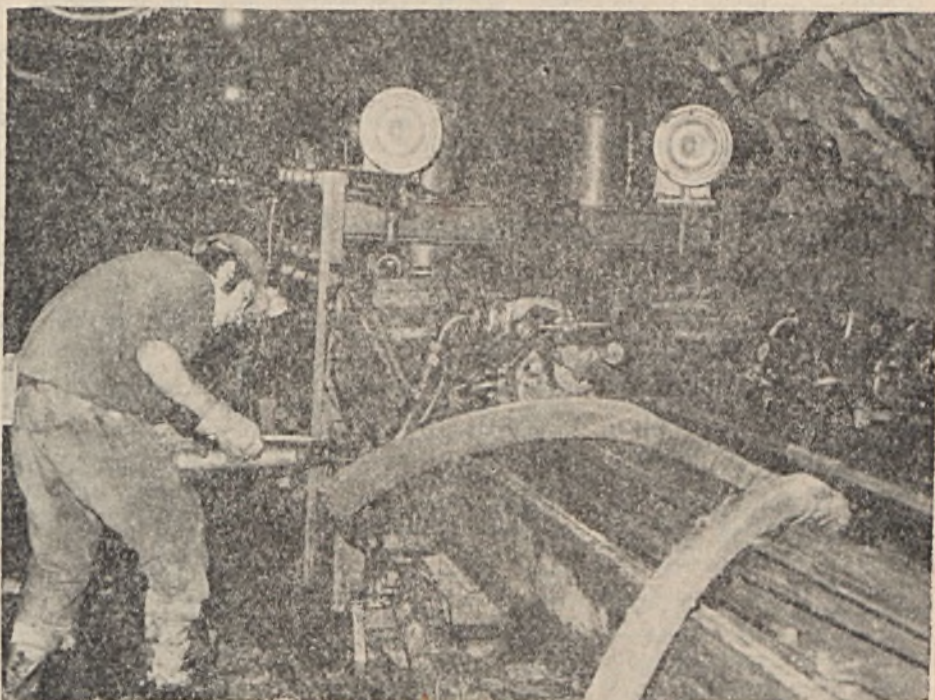
## Tanulnak a brigádvezetők

A továbbképzés régóta vajdó, az éves brigádvezetői tanácskozásokon ismételtelen felvetett probléma. A megoldás halogatásának egyszerű magyarázata van: tulajdonképpen az útkeresés időszakában vagyunk. Keressük a mai helyzetnek megfelelő arányokat a hármas jelző elemei között. Míg is kísért a mozgalomban a termeléscentrikus és ezen belül is a mennyiségi szemlélet. A brigád értékét sokan az elért termelési eredménnyel mérik, s maguk a brigádok is hajlamosak arra, hogy mindent elintézzenek tekintsenek egy szépen alakult tervteljesítési százalékkal. Márpedig sokkal többről van szó. Vannak ugyanis jól termelő csapatok a mozgalmon kívül is. Dolgozóink nem ritkán nyilatkoznak, hogy az anaglakon kívül más nem érdekli őket.

Egy csapat azonban akkor válik szocialista brigáddá, amikor tudatosan vállalja részét a vállalat politikájának végrehajtásából. Amikor tagjai kollektíven is egyénileg is nagyobb részt kérnek a feladatokból az átlagosnál. Tudatosan fejlesztik képességeiket, emelik műveltségük színvonalát, alakítják kis közösségüket társadalmi értékű kollektívává, politikai tényezővé. A szocialista brigádvezető tehát politikai vezető is, akire felelősség hárul a vállalat politikájának végrehajtásáért, aki-nek tehát sokoldalú feladatai vannak. Meg kell tehát ismerkedniük a velük szemben támasztott követelményekkel. Ezt oldja meg a most beinduló továbbképzés. Tematikája: 1. A vállalat gazdasági szervezete. Az üzemi demokrácia fórumai. 2. Párt- és tömegszervezetek. 3. A brigád, mint szocialista közösség. A brigádvezető szerepe a közösség tevékenységében. Brigád-élet. 4. A szocialista brigádvezető termelési és szervezési jogai és kötelességei. 5. A szocialista brigádok mint a művelődés munkahelyi bázisai. 6. A szocialista brigádok hatása a környezetre. 7. A brigádvezető érdekvédelmi feladatai. 8. A brigádvezető vezetési módszerei. 9. Fórum.

A továbbképzés szakszervezeti oktatás jellegű, s noha nem irányoz elő közvetlenül politikai jellegű ismeretanyagot, a tématervezet alkalmat kínál politikai elemek beépítésére is. Az előadók nyilván élni is fognak ezzel a lehetőséggel. És még valamit: szívesen hisszük magunkról, hogy dolgozóink csak tőlünk tanulhatják meg azt, amit tudniuk kell. Megfeleldezünk a tömeg-tájékoztatási eszközöktől bőségesen áradó információ-tömeg-ről.

DR. TÓTH



Miközben a csapat többi tagjai a kirobbantott kőzet csillékbe rakodását végzik a vágaton, a lakatos, a hátravontatott minirondó fűrókocsi karbantartásán dolgozik a III. sz. bányászaton. Keller Gábor felvétele

## Találkozás a csalódással

Vállalatunk, amióta bevezette a több pihenőnapot biztosító munkarendet, sokat köszönhetek neki. Alkalmam nyílt a hétvégi sétákra, kirándulásokra, sportrendezvények látogatására.

El sem tudom mondani azóta mennyi ismerőst, jó barátot szereztem. Nem is ez a fontos, hogy én hogyan élek, hanem az emberek, a tömeg, akik a jövőt építik kis kövek szoros kötésével. Vasárnap délelőtti kocogásom alkalmával az Uránvárosban összefutottam egy régi ismerőssel. Baráti kézszorítás után kérdeztem: hol és merre járt, amióta nem találkoztunk.

Mesélj: — Jártam a Balatonon, Jugóban, kiállítást néztem, apópó, a szakszervezet elvitt jutalomkirándulásra Salgótarjába. Megnéztük a Bányászmuzeumot, majd felmentünk a „Panoráma” dombra, onnan az egész várost lehetett látni. Ja, igen, a prospektusokból láttuk még a Karancs szálló belsejét is.

— Ez minden? — kérdeztem csalódottan, ez tartott két napig?

— Ez — mondja ismerősöm — a többi az nem érdekes.

Ezek után kezdett érdekelni a dolog mélyebben is, arra gondoltam, talán nem akar ismerősöm elmondani mindent, mert attól tart dicsekvésnek vélném. Megígértem, nem árulok el semmi titkot, nyugodtan elmondhat mindent.

Ezután elmesélte, hogy, hol töltötték el a hiányzó harminchat órát. Reggel hatkor indulás autóbusszal Pásztóra — edéb. Innen tizenkét kilométer a Nagymeződi turistaház — pihenés állva, zuhany hideg vízben. Vacsora Pásztón — irány a Nagymeződi turistaház — alvás vaságyon, 16 fő szobában. Reggel hatkor indulás Salgótarjába, Karancsba reggeli — két tojás — ebéd az kiadós, majd indulás haza.

— De azért közben csak volt valami — jegyzem meg gyanúsán.

— Igen, hazafelé egy légrúgó defektünk, két és fél óra.

— Nem erre gondoltam, — bátorítom simerősömet — hanem a színes, dús, programra, amit jutalom-ból kaptak.

Völgyi Gyula

# Elpocsékolt társadalmi munka — elpocsékolt lelkesedés

Közeleg az őszi és téli rossz idő. A Szentlőrincről bejáró dolgozóknak még most is a szabad ég alatt (vagy kocsmában) kell várakozniuk, míg az autóbussz megérkezik. Ennek az okai talán kereshetők a dolgozóknak is. Az egy-két aktív dolgozón kívül senki sem vette ki a részét a buszmegálló építésében, melyre a III. sz. bányászati üzem Ságvári Andre és Április 4. szocialista bri-

gádja adta a legtöbb társadalmi munkát. Az okok közé sorolhatók még azok is, hogy az összefogáson kívül hiányzik a dolgozók egyetértése is. Minden dolgozó azt szeretné, ha a lakása előtt megállna a busz. A fő akadály azonban mégis az, hogy már régen nem használhatják a dolgozók a buszmegállót, mert a Volán 12. sz. Vállalat nem fogadta el a kiterő öbléknek rövidsége miatt. A ta-

nács a kiterő öblét nem hosszabbította meg, mert időközben kiderült, hogy rossz helyre lett telepítve. A jelenlegi helyére a szentlőrinci állami gazdaság irodaépületet épít. A gazdaság most a buszmegállót felvonulási épületnek használja. Felépítettük, de minek, vagy kinek, ha újra a szabad ég alatt kell várakoznunk az autóbusszra.

Varga Gyula

## Érdekességek a szakirodalomban

Harmadik éve jelenik meg a szervezési osztályunk gondozásában a Műszaki, gazdasági szakirodalmi információ című kiadvány. A belső használatra készült tájékoztatás szerkesztői: Deák Béla, Rumpel Mihály és Selmeczi Miklós okleveles bányamérnökök.

A szerkesztők a megjelenő szaklapokból, gyors információkból havonta igyekeznek olyan összeállítást, fordítást, információt adni, amelyek érdekelhetik vállalatunk műszaki-gazdasági szakembereit.

Izélítőül a legutóbbi, 9. számban közölt néhány információ címét közöljük: Uránércesedés folyóvizekből, üledékes kőzetekben, Japánban; Atommaghasítás fűzői módszerekkel; Rakedógép ereszekhajtáshoz;

Elektrohidraulikus vágathajtó gép; Kutatások és fejlesztési eredmények a por- és szilikóziselhárítás területén.

A szerkesztők igen részletes leírást adnak a lotharingiai szénbányászati meddővágathajtási technológiájáról, a Glückaufban megjelent cikk alapján. Az ismert területen 1967 és 1973 között a meddővágathajtási teljesítmény 24—27 négyzetméter szelvényű vágatokban 16,6 cm műszak főrel 37 cm műszak főre növekedett, kiszolgáló személyzettel együtt pedig 12 cm/műszakról 22,4 cm/műszak értékre. Ez 87, illetve 111 százalékos növekedésnek felel meg. Midezt hogyan, milyen technológiával érték el? — erre választ ad az információ. Érdemes elolvasni!

## Munkavédelem Bakonyán

Köröshegyi István, a szakszervezeti bizottság titkára, az üzem vezetésének, a részlegek vezetőinek, munkavédelmi felügyelőinek és biztonságtechnikai dolgozóinak jelenlétében október elsején ünnepélyesen megnyitotta a munkavédelmi hónapot. Ezt követően dr. Tisza István főmérnök elemezte az üzem baleseti helyzetét, majd ismertette azokat a célokat, amelyek megvalósítására a kampány hivatott.

Szerepel a programban a munkavédelmi propagan-

da eszközeinek felújítása, a legújabb rendelkezések magyarázó ismertetése a felügyeleti dolgozókkal, anélkül a munkavédelmi örökök, a dolgozók munkavédelmi tájékoztatása, a biztonsági szabályok betartásának széles körű ellenőrzése, egészségügyi tájékoztatás, a bányarend biztosítása, munkavédelmi filmvetítés, a foglalkozási megbetegedések megelőzését célzó berendezések, eljárások alkalmazásának kiszélesítése, munkavédelmi vetélkedő stb.

## Művelődjünk, szórakozzunk!

A SÁGVÁRI ENDRE MŰVELŐDESI HÁZ  
NOVEMBER HAVI PROGRAMJÁBÓL

3-án 15-19 órakor: Hivatásos gépkecskevezetők oktatója. Előadás: UJ KRESZ-szabályok.  
3-án 16 órakor: „Névnapi köszöntők.” A Nők klubjában irodalmi zenei műsor. Közreműködik a Pécsi Tanárképző Főiskola művészeti csoportja.  
3-án 19 órakor: A POTE-n tanuló afrikai diákok népzenei estje. Utána beszélgetés vendégeinkkel (Ifjúsági klub).  
4-én 18 órakor: Filmest november 7. tiszteletére: Az orosz csoda.  
5-én 16 órakor: A szakszervezeti bizalmi feladatok című előadás. Előadó: Köröshegyi István.  
6-án 18 órakor: Jávor Piroka és Asszonyi Tamás képzőművészeti kiállításának ünnepélyes megnyitása. A kiállítás megtekinthető november 20-ig vasárnap kivételével minden nap 15 és 20 óra között.  
6-án 18 órakor: Megemléke-

zés Lenin októberéről (Ifjúsági klub).  
7-én 18 órakor: Emléktáncok a Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére. Kiállítás: Lenin élete.  
8-án 18 órakor: A Görög Kommunista Párt megalakulása 57. évfordulójának emléktáncok.  
10-én 18 órakor: A katasztrófa szélén: Atomveszély és atomstrop. Előadás (Ifjúsági klub).  
11-én 16 órakor: A Meeseki Szénbányák és a Mecseki Ércbányászati Vállalat szocialista brigádvezetőinek baráti találkozója. Délelőtti kölcsönös üzemlátogatás.  
11-én 18 órakor: Filmest: Memento (Ifjúsági klub).  
12-én 16 órakor: „A közép-szintű vezetők helye és szerepe az üzemi demokrácia fejlesztésében.” Előadó: Bimbó József igazgatóhelyettes.

13-án 17 órakor: Műsorral, vetélkedővel egybekötött klubdelután a III. sz. bányászati szocialista brigádjának rendezésében.

14-én és 21-én 18 órakor: Munkásakadémia XI. Munkajogi szabályozás. Előadó: Juhász Károly munkaadó osztályvezető.

14-én 18 órakor: Sztereóesték: Komolyzenei vetélkedő (Ifjúsági klub).  
15-én 18-24 órakor: „Hagyományos” családi est „hagyományos” tánczenével. Az EDU Egyetértés szocialista brigád rendezvénye.

Allandó műsorok. Minden szerdán pop-star discó, minden hétfőn előadás után casco-discó. Minden csütörtökön az üzemi KISZ-bizottságok klubestje. Minden szerdán és csütörtökön 16-18 óráig szabó-varró tanfolyam. Minden hétfőn eszperantó klub 17-20 óráig. Minden hétfőn és csütörtökön pszichológiai tanácsadás 16.30-18.30 óráig. Minden szerdán 16-18 óráig zeneóvoda. Minden vasárnap 17-22 óráig ifjúsági tánc.

## Október 31.:

### Világtakarékossági nap

A világ takarékpénztárai 1924-ben Milánóban tartott értekezletükön elhatározták, hogy minden év októberének utolsó munkanapján megrendezik a világtakarékossági napját. Magyarországon is ezen a napon — immár tizenegy esztendeje — a sajtóban, rádióban, televízióban több száz esik a takarékoságról, a Takarékpénztár tevékenységéről. A Takarékpénztár, a takarékszövetkezetek és a posta ünnepepi ügyfélszolgálatot tartanak és ezen a napon társadalmi és tömegszervezetek bevonásával értékelik a lakosság takarékoskodásának eredményeit.

Az idei világtakarékossági napja jó alkalom arra, hogy kapcsolódva a párt és a kormány által meghirdetett általános takarékosági feladatokhoz, számot adjunk a lakosság pénztakarékosságának alakulásáról.

Megyénk betétállománya ebben az évben 322 millió forinttal növekedett és elérte a 2 milliárd 663 millió forintot. A betétkönyvek száma 150 000 darab körül mozog, ami azt jelenti, hogy megyénk majdnem minden harmadik lakója rendelkezik betétkönyvvel.

A bérből élő dolgozók „bankja” a Kölcsönös Segítő Takarékpénztár is eredményesen működik a megyében. Itthon 181 KST-ben 38 ezer dolgo-

zó több mint 10 millió forintot helyez el betétbe, hogy a KST-év befejezésekor a kamatokkal megnövekedett összegből kifizethesse soronlevő igényeit.

Az öt éve befizetett ifjúsági takarékbetét állománya is folyamatosan növekszik. Ma már 9403 fiatal takarékoskodik ebben a betétformában — havi rendszeres betételhelyezéssel. Ez a betétfajta a betétgyűjtés mellett olyan rendkívüli hitel-lehetőséget biztosít a fiatalok számára lakásvásárlás, vagy építés céljára, amihez más nem juthat hozzá. Bizonyos módosítások következtében a jövőben még előnyösebb feltételeket és több kedvezményt biztosít a fiataloknak.

Megyénk általános és középiskolai tanulói az elmúlt tanévben 8 millió 533 ezer forintot gyűjtöttek össze takarékbélyegben. Ez az összeg országosan is kiemelkedőnek mondható.

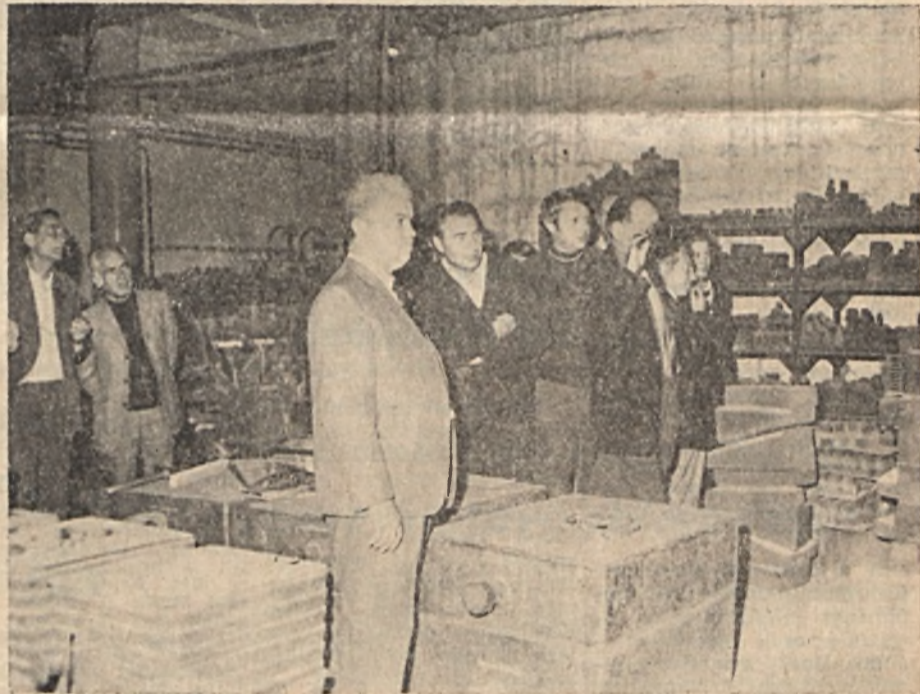
A takarékoság eredményei — amely a fentiekből is kitűnik — kedvezőek és biztatóak; jelzik, hogy megyénk lakossága magáévá tette a takarékos gazdálkodás elvét, és pénzét tervszerűen használja fel.

A világtakarékossági nap időszakában érdemes ismét elgondolkozni a takarékos életforma előnyeiről, hogy tovább növekedjen a takarékos emberek száma.

## Kiállítás

A Ságvári Andre Művelődési Ház kiállítóhelyiségében a közelmúltban rendezték meg vállalati dolgozóink: Szabó Ferenc, Péntes István, Haklik Mihály és Gyulai István fa- és csontfaragványainak kiállítását. A kiállítást Andalts Tamás szakszervezeti bizottságunk munkatársa nyitotta meg. A kiállított fa- és csontfaragványok nagy sikert arattak a látogatók körében.

## ÖNTŐMUNKÁSOK



## Író-olvasó találkozó

Néhány hónapja lapunkban folytatásokban közöltük Bertók László: Öntőmunkások című szociográfiai írását. Tudni kell azonban, hogy a Jelenkor január, februári számában látott először napvilágot az Öntőmunkások. Nem sokkal később a Jelenkor szerkesztősége meghívta a Baranya megyei Írószövetségbe a Zalka Máté szocialista brigádot. A brigád a meghívást elfogadta és október 13-án viszonzta. Munkahelyén, az öntőben egésznapos program keretében vendégül látta a Jelenkor szerkesztőségének és a Baranya megyei Írószövetségnek tagjait.

A brigád vendégei voltak: Arató Károly, Bárdosi Német János, Bertók László, Galambosi László, László Lajos, Pákolicz István, Szederkényi Ervin és

Tüskés Tibor. Vállalatunk részéről megjelent e rangos eseményen Bimbó József igazgatóhelyettes, Kovács István pb-titkár, Rác Gyula szb-titkár elvtársak és a Ságvári Andre Művelődési Ház igazgatója, Horváth Jenőné, valamint a Szolgáltató üzem gazdasági és társadalmi vezetése és az öntőde vezetője.

A kölcsönös bemutatkozás után Kosa József üzemvezető ismertette a vendégekkel az öntőde és a Zalka Máté szocialista brigád történetét, munkásságát. Ezt követően a vendégek kérdéseikre kaptak választ, ami később baráti beszélgetéssé alakult. Ezután a vendégek megtekintették az öntődét, majd közös ebédet vettek részt.

Délután a Ságvári Andre Művelődési Ház szocialista brigád klubjában író-

olvasó találkozót rendeztek. A vendégek és a házigazdák egyaránt kellemes napot töltöttek együtt.

A közművelődés általános fogalom, a munkás-művelődés ugyan az csak egy konkrét közösségre szűkítve. Hogy ezt miért írom? Azért, mert a közművelődés egyik alapfogalma: a közösségi élet új szocialista formáinak erősítése a kultúra által és a kultúra a művelődés szélesítése, erősítése a szocialista közösségi élet révén. Ha ezt minden szocialista brigád magáévá teszi, ez szüntözhet igazán cselekvésre.

S hogy mit nyert a Zalka Máté szocialista brigád az író-olvasó találkozóval, az ismeretlenségig? Sokat! — leírni nem is lehet. Nem csak érzik. Tudják!

Veress Tamás

## Ostrom a föld alatti világ ellen

Júniusban úgy indult a munka a Szüadó-völgyben, hogy augusztusban a célú tűzött 60 méteres lejtősvágot talpán folyhat a vita arról — hogyan tovább?

Az első méterek kihajtása azonban már érzékelte, hogy a bányüzemekben elért teljesítmények itt nem hozhatók, mert minden méter előrehaladás — a változó közvetviszonyok miatt — a megszokottól eltérő munkát és erőfeszítést követelt. Nagy gondot jelentett Németh Géza bányamesternek úgy megszervezni a csapat anyag- és szerszámmellátását, hogy időben minden a helyszínre kerüljön és a csapat rendelkezésére álljon, hogy áthidalják az üzem és a munkahely közti távolság okozta problémát. A munkát irányító felügyelet, Kiszeli Béla aknász, Szluka Mátyás szállítási felvigyázó, Bogyinszki Zoltán robbantómester, a bányamester irányításával megteremtették a zavartalan anyag- és szerszámmellátás feltételeit, megbírták a szokatlan feladattal. A munkát végző 219-es csapat (Velez Lázár csapatvezető vájár, Bolyos Béla, Nagy András, Gájer Lajos és Szulacki György szakvezető vájárok, Kerész János vájár, Bányai János segédvájár, Szabó Gyula és Gyulai István csillések) egyre javuló teljesítménnyel közeledtek a kihajtandó vágat felé. Azonban a harmincadik méterben váratlan akadályba ütköztek. Augusztus 7-én agyaggal és iszappal feltöltődött víznyelőbe lyukadt a vágat. Az agyagos hordalék úgy megfogta a bányászokat, hogy felére csökkent a teljesítmény.

A vájvég egész szelvényét betöltő agyagot repedezett mészkösziklák tarkították, tovább fokozva a bányászok gondját, a kínálódást. Fúrásokról sárteggé változott a munkahely, szállításkor az egész vágat, a meddőhányó, a munkahelyhez vezető lépcsősor. A csizmát lehúzó agyag ettől a naptól kezdve az utolsó méterig kísérte a bányászokat. A munkát nehezítette, hogy az agyagban a biztosító szerkezetet talpgerendákra kellett építeni a süllyedés miatt, és az, hogy a mély felé haladva egyre többször lyukadtak kisebb-nagyobb vízmosztá üregekre. Ezek közül kettőből olyan mennyiségű víz zúdult a vájvégre, hogy szivattyúkkal kellett vízteleníteni. A gyakori víznyelőre lyukadás fokozott biztonsági intézkedést követelt. A lejtős vágat utolsó 15 méterében biztonsági övvel kikötöttén folyt a munka.

A feltárás első szakasza befejeződött. A lejtős vágban épített lépcsősor levezet az omladékos szakaszra, arra a területre, ahova a barlangkutatók az Achilles-víznyelő járatait bővítve jutottak néhány évvel ezelőtt. A bányászok kemény munkával teljesítették feladataikat, megteremtve annak feltételét, hogy döntés születésen a Hogyan tovább? kérdésben.

Írta:

Koch László  
Geisz Ferenc

## Egységes értelmezést a KISZ-oktatásban

Október 15-én országosan elkezdődött a KISZ-ben a politikai képzés. Ebben az évben már egységesen, a KISZ KB 1974. áprilisi határozatának megfelelően három oktatási forma indult. Ezek: KISZ-titkárképző tanfolyamok, aktivisták köre és ifjúsági vitakörök.

Az utóbbival szeretnék foglalkozni, mivel a széles tömegeket — KISZ-tagokat és KISZ-en kívülieket — ez érinti a legjobban. Nem véletlenül írtam KISZ-en kívülieket, mert célunk kell, hogy legyen a velük való foglalkozás is. Meggyőzéssel, kitartó propagandamunkával be lehet vonni őket is a politikai oktatás rendszerébe. Ez az új képzési rendszer nyitott rendszer, ami azt jelenti, hogy a fiatalok igényének megfelelő témákkal lehet foglalkozni és bárki látogathatja a köröket.

A KISZ KB sokat vár az új rendszertől, de ugyanígy az egész KISZ-tagság is. Az új forma megszünteti az egymást keresztező, áttekinthetetlen és valljuk be, sokszor nem is jól funkcionáló oktatási formákat. A magasabb politikai képzésre igényt tartó fiatalok részére ezután a Marxizmus—Leninizmus Esti Középskola, illetve egyetem ad lehetőséget. Az ifjúsági vitaköröknek kell, hogy felkészítsék a fiatalokat ezekre a magasabb formákra.

Ezen túlmenően fő feladatuk a köröknek, hogy felkeltsék az érdeklődést a politika iránt. Eligazítást adjanak a fiataloknak a mindennapos üzemi munkában, a helyzetüket érintő kérdésekben, világnézeti és ideológiai kérdésekben. Ez az oktatási forma kell, hogy segítse a tisztánlátást, az önálló gondolkodást és véleményformálást. De mindennek előtt a közös célokért való közös tenniakarást kell kifejleszteni fiataljainkban. Ennek érdekében kerülni kell a merev formákat — a szemináriumosdit, az iskolásdit — egészséges vitaszellemet kell kialakítani, hogy a fiatalok az egyéniségüket adják, ne pedig beta-

nult „brossúra ízű” szövegeket. Illetve, ami még ennél is rosszabb, hogy hallgassanak, „nekünk mind-egy” jelszóval. Ehhez azonban jól képzett körvezetők szükségesek. Szándékosan írtam körvezetőt és nem előadót, mert ne az előadás legyen jellemző a körökre, hanem az alkotó vita s annak összegezése.

Ha mindezeket figyelembe vesszük, akkor nemcsak az oktatási rendszer válik egységesé, hanem annak értelmezése is. A kettő pedig együtt a KISZ KB határozatának megvalósítását jelenti.

Hegyi József



## Füstölgő csend...

Ülök egy teremben, nem egyedül, kényelmetlenül. Ismerős, beszédes arcok vesznek körül. Az előadó már leült. Tekintetét körbenjárta, én is, találkoztunk. Valahol egy szék recsen, majd néma csend. Az ablaküvegen szikrázó szór a nap. Az autók zömmögése, dübörgése behallatszik. Ez még elviselhetlenebbé teszi a csendet mely körbejárja a termet, megérinti a falakat, s rátelepszik a széksorokra; ráprelődik. Engem is fojtogat, beivódik minden porusomba, mázsás súlya szinte behorpaszt, bejárja az idegpályám és megbénít.

Hadakozik bennem a nyúl az oroszlanál. Nincs győztes. Felemelem a fejem, a kezem nem merev, pedig tolokodnak bennem a kimondásra váró gondolatok. Eszembe jut, valaki mondta: — Ne hogy azt hidd, üres a fejem, hogy nincs benne elmondandó gondolatod, CSAK...

Tekintetemmel megkeresem. Nagyot slukkol cigarettájából, majd lehajtja a fejét. Tudom, őt is bántja a csend, de ő is „nyúltermészet”. Sajnálom, magammal együtt. Tovább keresgélek, böngésem az

arcokat. Szemben valaki megrándul. Talán a kezét emeli? Nem, csak egy tüszszentést nyom el.

Megpróbálok a homlokok mögé, a koponyákba belátni. Szinte füstölög mindenütt. A tüszszentő mellett egy külsőleg szinpatikus arc, de tudom, belül üres, se okosat, se butát nem tud mondani; csak nagyon butát. S mégis, milyen büszkén tartja fejét. Mőgötte valaki ceruzával játszik. Ismerem logikáját, éles látását. El is tudja mondani, amit akar. Mégis hallgat. Talán siet a szőlőjébe, vagy egy foci-meccsre. Nem tudom.

— Egy gyufa sercenése — mely úgy hat, mint a mennydörgés — megriasz. Az illetékes már másodszor nógat hozzászólásra. Őt nem bántja a csend, talán hozzászólt. Megnézem a sercegés tulajdonosát. Ja, igen, ő az, aki hangosan, fröcsögve mondja véleményét, a gyűlés előtt és után a haveroknak. Mellette valaki piszkálja a körmét, látom a fején a vastag „vaját”. Őt legalább megértem, miért van csendben.

Nagyot ugrok, a sarokban egy őszhajú, öreg munkás. Talán ő. Sokat

küszködött, harcolt életében. Mindenki által megbecsült ember, hallgatnak rá. Szinte sugárzik belőle a bölcsesség és tapasztalat, de nagyon fáradtnak látszik. Elfásult már benne a küzdő, vitatkozó szellem, s már megadta magát az öregségnek?! Mellette — talán véletlen — a generációs problémát hordozó fiatal. Látom viaskodik magával. Még nem tudja kellően megfogalmazni gondolatait, pedig ő merné.

Az illetékes: — Mivel se hozzászólás, se vélemény nem hangzott el megköszöni a MEGJELENÉST. Egy pillanatig még csend uralja a termet. Talán a büntudat csendje?!

Kollmann Gyula

## Politika, dallal, zenével

Személyes népszerűségét dalainak népies hangulata, és politikai tartalma alapozta meg. Csizmadia Sándor politikai dalénekes és együttese, mindennapos résztvevője a KISZ rendezvényeinek. Szolidaritás, internacionalizmus mindennapunk politikájának meghatározója. Indokina, Dél-Amerika, Portugália, a terror ellen küzdő országokkal vállalt szolidaritást az ÉDU 5. sz. KISZ-alapszervezete október 9-i klubestjén, ahol a műsorban fel lépett Csizmadia Sándor is.

EVA LÁSZLÓ

## SIKERES FOLYTATÁS

1975. szeptember 27-én másodszor került lebonyolításra a III. sz. bányászati mozdonyvezetői vetélkedő, a tavalyi tapasztalatok alapján már a Szolgálati üzemegységétől független gyakorlati feladatokkal és értékeléssel. Az előzetes jelentkezések igen aktív érdeklődést és versenyzési kedvet mutattak, mely igazolódott is a verseny napján.

A gyakorlati verseny a mozdonyvezetők mindennapos tevékenységéből való feladatokra épült. A szigorú kritériumidők előzetes meghatározása gördülékeny és terv szerinti lebonyolítást eredményezett. A feladatok végrehajtása kombinatív készséget, leleményességet, valamint az előírások maradéktalan ismeretét igényelte. A gyakorlati verseny a pozitív tapasztalatokon túl hibákat is felfedezett, bizonyosodott, hogy nem minden mozdonyvezető tud az előírások megváltoztatásáról, sokszor a megszokás szerint végzik munkájukat. Az elméleti verseny a tavalyinál jobb eredményeket hozott annak ellenére, hogy a követelmények szigorúbbak voltak.

Uj témakörként műszaki példákat is kaptak a versenyzők: bizony a megoldások sok kívánni valót hagytak maguk után. Viszont eredményként könyvelhető el, hogy a verseny után többen kérték a megoldáshoz szükséges tudni-valók ismertetését, illetve irodalmat, amelyben utána nézhetnek a tananyaguk.

A verseny során nyert tapasztalatok további munkánkban sok segítséget nyújtanak. Hasznosíthatók mind a mindennapi munkában, mind a mozdonyvezetői tanfolyamok tananyagának bővítésénél, átdolgozásánál.

A verseny első hat helyezettje: Hopp József, Bacsó Gyula, Igrátkó Imre, Gaál György, Katona Ilés, Deutsch István — jogot nyert a vállalati döntőben való részvétellel.

A verseny bebizonyította, hogy a mozdonyvezetői vetélkedő megrendezése üzemi és vállalati szinten helyes kezdeményezés, mely elősegíti, hogy a vájvégi csapatok közvetlen kiszolgálását végző mozdonyvezetők szakmailag továbbképezhessék magukat.

T. Gy.



A Kísérleti-kutatási és automatizálási üzem 18-as névadót rendezett a Ságvári Keller Gábor felvétele

# Emberpalánták a tornateremben



Minden elképzelést felülmúlt a résztvevők száma a MEV sportbizottsága által szervezett gyermektornán. A 39-es dandár úti iskola tornaterme ezúttal is kicsinek bizonyult 160-180 gyerek részére. A múlt évi két foglalkozás helyett az idén négy lesz, de a csoportok így is túlszűfoltak.

## MIT LEHET TENNI?

A kis- és nagycsoportokban telt ház van, egy-egy csoportban 60-70 gyerek szeretne tornázni a hétfői és csütörtöki napokon, a 30-35 főt befogadó tornateremben. A legégetőbb probléma a 3-5 éves korosztálynál jelentkezik, mert ők még túlságosan játékosak és ez igen megnehezíti a fegyelmet és a torna folyamatosságát. Szinte magatehetetlenül állnak a szervezők e probléma megoldásában. A jelentkezőket fogadni kell, elküldeni nem lehet senkit, a létszám pedig egyre nő. Az utóbbi öröm, de egyben nagy gondot is jelent. Ha tartós lesz a nagy létszám, úgy vissza kell térni a csoportonként heti egyórás foglalkozásokra, vagy a fizikailag erősebb gyerekeket át kell helyezni a nagycsoportba.

## A TORNA SZÜKSÉGES

Milyen sok féltő szeretet övezi a gyerekeket, különösen az óvodáskorúakat

(nem megkülönböztetés miatt). Mindannyian tisztában vannak azzal, hogy a testedzés a kicsik részére milyen létfontosságú kérdés. A jól megválasztott testedzési forma biztosítja a gyermek testi fejlődését, megóvja egészségét, edzeté teszi, növeli erejét, gyorsaságát, ügyességét és biztosítja azokat a tulajdonságokat, melyre egész élete során szüksége lesz. Ezért szervezték újra a gyermektornát. Ezenkívül célunk, megszerettetni velük a sportot, felkelteni bennük a sport iránti érdeklődést és biztosítani számukra a nagyobb mozgási lehetőséget. Öröm nézni az előírt feladatok végrehajtását, nem hiányzik belőlük az akarat és a lelkesedés, sokszor a fizikai erejüket meghaladó gyakorlatok végrehajtására is vállalkoznak.

## SEGÍTSÉGET KÉRÜNK

Nem csak a város, de a megye viszonylatában is egyedülálló kezdeményezés a gyermektorna a MEV részéről. Az óriási érdeklődést a vállalat sportbizottsága nem tudja kielégíteni az említett helyhiány miatt. Segítséget kérünk a nagyvállalatoktól szervezzenek hasonló gyermektornát, hogy az igényeket ki lehessen elégíteni, mert a várakozók sora igen hosszú...

Kovács Miklós

# Tessék választani!

A vállalati sportbizottság szervezésében november 15-től a 39-es dandár úti iskola tornatermében megkezdődnek a Téli Kupa terembajnokságok labdarúgásban, kosárlabdában, tollaslabdában. A verseny célja, a dolgozók testkultúrájának növelése, a testedzések folyamatos biztosítása téli időben is. A hagyományos asztalitenisz, sakk, teke, gyerekes női torna versenyek mellett a dolgozók részére tovább szélesedik a teremsportok választéka. A három sportágban november 15-től március 15-ig bajnokságot szervezünk üzemi csapatok részére. A tornaterem méretei miatt az alábbi csapatlétszámmal lehet résztvenni: labdarúgás 4 fő; kosárlabda 5 fő, tollaslabda 2 fő. A bajnokságra női csapatok is nevezhetők.

Felhívjuk az üzemi sportvezetőket, hogy nevezésüket november 12-re a vállalati sportbizottságra küldjék be. Részletes felvilágosítás a 7-271-es telefonon.

# Teljes siker az SZMT Kupában

Teljes MEV sikert hozott a Felszabadulási Kupa kispályás labdarúgó-döntője, amelyet október 4-én az újmecsekfaljai sporttelepen rendezett meg az SZMT sportbizottsága. A tornán a Kutató-mélyfúró üzemi csapata veretlenül végzett az első helyen a III. sz. bányauzem, a Pécsi Bányász és a Villamosgép együttesel előtt.

Az SZMT sportbizottsága felhívására 64 együttes nevezett az év elején a Felszabadulási Kupa kispályás labdarúgó-bajnokságra. A kifrás értelmében a résztvevők a mérkőzéseket egyenes kiesésben játszották. Induláskor tíz csapat képviselte a vállalatot, a rajt jól sikerült nyolc együttesünk bejutott a második fordulóba. Csapatunk az ezt követő fordulóban egyre erősebb ellenfelekkel játszottak, végül is a Kutató-mélyfúró és a III. sz. bányauzem sikerrel vette a sorozatmérkőzéseket.

Mindkét együttesünk előtt megcsillant a döntőbejutás lehetősége, mert hazai pályán fogadták az ellenfeleket. A III. sz. bányauzemmel bizton, a Kutató-mélyfúró üzemi együttese csak büntetőrúgásokkal került a döntőbe. A két csapat mindent egy lapra tett

fel, egymást segítve megnyerni a kupát.

Sorsolás előtt a két csapat vezetői azt latolgatták, mi lenne jobb, összekerülni az első mérkőzésen vagy a következő fordulóban. Fortuna istenasszony döntött: összekerült a két hazai csapat, a másik ágon a Pécsi Bányász-Villamosgép találkozóval zárult az első forduló. Rendkívül nagy küzdelmet és helyenként jó játékot hozott a két rivális játéka. A helyzetek jobb kihasználásával a Kutató-mélyfúró megérdemelten győzött 2:1-re, a Pécsi Bányász pedig iskolajátékkal 3:0-ra a Villamosgép ellen.

A kupa sorsa végeredményben a második fordulóban dőlt el a Kutató-mélyfúró-Pécsi Bányász mérkőzésen. A két veretlen csapat találkozója hatalmas taktikai küzdelmet hozott. Az első féldőben a Bányász, másodikban a hazai csapatárk előtt adódott több gólhelyzet. A lehetőséget a hazalak használták ki jobban, 2:0 arányban győztek a nagy esélyes ellen. A másik mérkőzésen a III. sz. bányauzemiek remek játékkal 3:1-re győztek a Villamosgép együttese ellen. Jobb gólaránnyal a második helyre kerültek a Bányász előtt. Az utolsó mérkőzésen a Kutató-mélyfúró üzemi együttese parádézott a pályán, „egyirányúsították a forgalmat”, tetszés szerint lökték a gólokat, bajnokhoz méltó játékkal fejezték be a mérkőzést, a Villamosgép együttesével szemben (9:0). A második helyet eldöntő mérkőzésen a III. sz. bányauzemiek 2:2 arányú döntetlent játszottak a Pécsi Bányással, így teljes MEV siker született a Felszabadulási Kupa döntőjében.

A bajnok és a helyezett csapatok részére a tiszteletdíjakat Szil József, az SZMT titkára adta át. Ezzel új név került a kupára: Kutató-mélyfúró üzemi. Gratulálunk a csapatok nagyszerű sikeréhez.

K. M.

Vállalatunk üzemében október hónapban újítási tanácskozásokat tartottak. Az üzemek főmérnökei értékelték az újított munkáját és az eredményeket. Fers Antal, a vállalati iparjogvédelmi csoportjának vezetője ismertette az új iparjogvédelmi szabályzatot és választott az újított, szakvéleményező kérdéseire.

A BDSZ XXI. kongresszusán vállalatunk dolgozó közeli Képzési Vezetőségbe választották Rác Gyula, Hancsicsák Gábor, Tündök Sándorné és Földényi Tibor társakat. A Képzési Vezetőség az elnökség tagjának választotta meg Rác Gyula elvtársat. A magyar szakszervezetek XXIII. kongresszusán Tancsa József elvtárs képviseli vállalatunk dolgozóit.

# Keresztrejtvény

Rejtvényünk vízszintes 1., folytatva a vízszintes 30., függőleges 14. és vízszintes 36. sorában Illyés Gyula egyik időszerű verséből idézünk. Megfejtésként e sorokat kérjük beküldeni a szerkesztőség címére 1975. november 10-ig. A helyes megfejtők között könyveket sorsolunk ki.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56
57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70
71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84
85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98
99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112

Vízszintes: 14. ... Barnabás, az illegális KMP mártírja. 15. Becézt Sarolta. 16. Addig a helyig. 17. Akta. 19. Allovíz. 21. Férfinev. 22. Rámol. 23. Helyhatározó. 25. Borít. 27. Póker közpe. 28. O.M. 33. Rádium. 35. E.N. 37. Vágóeszköz. 38. Arra a helyre. 39. L.U. 41. Időmérő. 43. I.A. 44. Allat szállás. 45. Határrag. 46. Fizikai fogalom. 48. Kevert por! 50. Folyó Ázsiában. 52. Folyó Ausztriában. 53. A leggyakoribb fém. 54. Csavar. 56. Házikó. 57. Község a komáromi járásban. 58. Létezik. 59. Középen zsúfolt! 60. Rangjelző. 62. Község a nyugati határon. 64. Személyes névmás. 65. Csapadék. 66. Férfinev. 68. Kacat. 69. P.S. 71. Egység. 74. C.F. 75. Becézt női név. 77. Mező. 78. U.S.A. 79. Szabályos állapot. 81. Téli sporteszköz. 83. Mint vízsz. 66. 84. Fénytan - németül. 86. Buddhista szerzetes. 88. Vízpartó edény.

Függőleges: 2. Sziget Indonéziában. 3. Fél zsakett. 4. Helyhatározó. 5. Mint vízsz. 81. 6. Kötőszó. 7. Szemmel érzékel. 8. Végtelen bróm. 9. Tojás - németül. 10. Etelkészítő. 11. Férfinev. 12. Lónév. 13. Enekes madár. 18. Késnek és szónak van. 20. Ipari növény.

Juhász Károly

Lapunk október 1-i számában közzétett keresztrejtvény helyes megfejtése:

„A rohanás e kornak átka. Az ember törli homlokát, majd időzavart konstátálva, mint báb rohan tovább, tovább.”

Könyvjutalomban részesültek: Kiss Andrásné (IV. sz. bányauzem), Rajbár Kálmán (7633 Pécs, Bánki D. u. 1.), Tassi János (IV. sz. bányauzem).

A vállalati szakszervezeti bizottság szeptember végén kétnapos kirándulást szervezett Salgótarjánba, a vállalat és a szakma kiváló brigádja címmel kintünetett brigádok részére. A 45 fős csoport megtekintette a bányamúzeumot, megismerkedtek a város történelmi nevezetességeivel és el látogattak a Somoski várhoz. Az autóbusszon - hazafelé jövet - vetékedő szerveztek a látókról, a nőgrádi szénmedence adatairól.

Az 1976. évi NDK csereudítási szerződés megkötésére október 21-től 25-ig az NDK-ba látogatott Rác Gyula Vállalati szb-ttkár és Geisz Ferenc főszerkesztő.

Pécsett az év első felében 10 287 vállalati és intézményi dolgozó között CSEB/40-es módozatú biztosítást. Nyolcszázharmincegy bányász dolgozó döntött a korszerűbb CSEB/50-es biztosítás megkötéséről. A CSEB alapján járó élet- és balesetbiztosításra 1975. első felében 150 millió forintot fizettek ki, ami többszöröse a korábbi módozatú biztosítás alapján kifizetett összegnek.

A Vöröskereszt vállalati alapszervezetének családvédelmi felelősét október 13-tól háromnapos továbbképzésen vettek részt, ahol megismerkedtek az időszerű feladatokkal.

A vállalati szakszervezet nyugdíjas alapszervezete november 28-án 16 órakor beszámoló taggyűlést tart a Ságvári Endre Művelődési Házban. Minden nyugdíjast szeretettel várnak a gyűlésre.

# Ércbányász

A Mecseki Ércbányászati Váll. dolgozóinak lapja.  
 Felelős szerkesztő: Geisz Ferenc  
 Szerkesztő: Ragoncsa János  
 Szerkesztőség: Munkásszálló A épület I. 5. (Pécs, III., Hajnóczy út 35.)  
 Telefon: 15-851 Vállalati: 157  
 Kiadja: Baranya megyei Lapkiadó V.  
 Felelős kiadó: Braun Károly  
 Telefon: 15-000  
 Előfizethető a szakszervezeti bizalmiaknál. Előfizetési díj egy évre 12,- Ft  
 MEGJELENIK KÉTHETENKÉNT  
 MEV Nyomda  
 Felelős vez.: Dr. Hangos Lajos

# Sport mozaik

Színvonalas mérkőzésekkel folytatódik az asztalitenisz csapatbajnokság. Az élen továbbra is az Eredősítő üzemi A csapata vezet a III. sz. bányauzem A és a Központ csapata előtt.

Nagy érdeklődés mellett kezdődött meg az asszonytorna a 39-es dandár úti iskolában. A korábban közlést kezdési időpont technikai okok miatt megváltozott: ezek szerint kedden és pénteken 18,30 órakor kezdődnek a foglalkozások Kovács Mária irányításával.

Folytatódnak a Bányász Kupa teke csapat- és egyéni küzdelmei a Gázmű pályán. Csapatban a listavezető IV. sz. bányauzem A együttesét szorosán követi a IV. sz. bányauzem B és a II. sz. bányauzem együttese. Egyéniben tovább tart a versenyfutás Sinka és Sebestyén között az első helyért, a két versenyző között mindössze 16 fa a különbség.

Ujabb meglepetést szolgáltatott a kispályás labdarúgó-bajnokság 16. fordulójára. A már bajnok III. sz. bányauzem 4:3-as vereséget szenvedett a Kísérleti-kutatási és automatizálási üzemtől. Az igazl szenszáclót a Kutató-mélyfúró együttese szolgáltatta, 10:2-re „lelépte” az ezüst éremre pályázó EDU csapatát. A Központ pontot rabolt a Szolgáltatótól, az Anyagosztály - újabb győzelemmel - a harmadik helyre került. A IV. sz. bányauzemiek két ponton levonásban részesültek, mert nem álltak ki a bajnoki mérkőzésen. Két fordulóval a bajnokság befejezése előtt tovább tart a versenyfutás öt csapat között a dobogós helyezésekért.

A Bányász Kupa sakk csapatversenyében a 11. forduló után továbbra is az EDU A csapata vezet a IV. sz. bányauzem A és az EDU B együttesel előtt. Egyéniben Balázs, Czudar, Harsányi a vezető hármas. A csapatbajnoki mérkőzésekre jellemző az erőviszonyok kiegyensúlyozottsága.

# Ércbányász

A MECSEKI ÉRCBÁNYÁSZATI VÁLLALAT DOLGOZÓINAK LAPJA

XII. ÉVFOLYAM 22. SZÁM

ÁRA 50 FILLÉR

1975. NOVEMBER 15

## Kitüntetések Vállalati műszaki konferencia

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 58. évfordulója alkalmából eredményes munkájuk elismerésül az alábbi dolgozóink kaptak kitüntetést: Balyi István (ÉDÜ) KISZ Erdemérem, Cs. Tóth Gábor (III. sz. bányauzem) Aranykoszorús KISZ-jelvény, Leiter Péter (Kutató-mélyfúró üzem) és Lendvai Kálmán (IV. sz. bányauzem) KISZ KB Dicséroroklevél, Tukora István (vállalati KISZ-bizottság) Kiváló Ifjúmunkás Vezető kitüntetésben részesült. A III. és a IV. sz. bányauzem KISZ-csúcsvezetőségeit a KISZ KB Dicséroroklevelével tüntették ki.

## Győztes üzemek, brigádok

A vállalati munkaverseny bizottság értékelte a felszabadulási munkaverseny harmadik negyedévi eredményeit.

Az üzemek közötti versenyt — az Élüzem-szint feltételei alapján — a IV. sz. bányauzem kollektívája nyerte meg. Az üzem jutalma 15 ezer forint.

A produktív csapatok versenyében a fejtesen a helyezettek sorrendje a következő: 1. a II. sz. bányauzem 67-es ifjúsági szocialista brigádja; 2. a IV. sz. bányauzem 58-as szocialista brigádja; 3. a IV. sz. bányauzem 6-os ifjúsági szocialista brigádja. A vágathajtáson: 1. a IV. sz. bányauzem 21-es szocialista brigádja; 2. a III. sz. bányauzem 4-es szocialista brigádja; 3. a IV. sz. bányauzem 27-es szocialista brigádja.

A vállalat legjobb fúróbrigádja címért a bányauzemek és a Kutató-mélyfúró üzem brigádjai versenyeznek. Itt a következő eredmények születtek: 1. a Kutató-mélyfúró üzem M-9-es szocialista brigádja; 2. a III. sz. bányauzem B-7-es szocialista brigádja; 3. a IV. sz. bányauzem Petőfi Sándor perforátoros szocialista brigádja.

A produktív és fúrási csapatok a versenykiírás szerint díjazásban részesülnek. Az első helyezettek 500, a másodikok 400, a harmadikok pedig 300 forint/fő jutalmat kapnak.

A negyedéves balesetelhárítási versenyt a bányauzemek közül a III. sz. bányauzem nyerte meg. Az üzem jutalma 15 ezer forint. A külszíni üzemek közül a Szolgáltató üzem dolgozói 10 ezer forint jutalomban részesülnek.

## Eredmények-feladatok

A soron levő termelési tanácskozások, munkaértekezletek előkészítéseként október 21-én a központ tanácstermében vállalati műszaki konferenciát tartottak. A tanácskozáson részt vettek az üzemek és a vállalat gazdasági, műszaki vezetői, a párt és társadalmi szervek képviselői.

Romvári Attila igazgatóhelyettes értékelte az elmúlt háromnegyedév munkáját. Először is utalt arra, hogy az 1975. évi tervet a vállalat az előző évi tényhez viszonyítva 2-3 százalékos feszítéssel állította össze, de év közben az anyagárak változása, a bérfejlesztés többletköltsége, a hűségjutalom összegének felemelése és ezek közterhei újabb feladat elé állította vállalatunk gazdálkodását.

A romló körülmények mellett is eredményesen tevékenykedett vállalatunk kollektívája, s a IV. ötéves terv egyes mutatóit határidő előtt sikerült teljesíteni. A tervidőszak exporttervét például október 14-én, a nyersérctermelés tervét pedig október 18-án teljesítettük.

Az idei első háromnegyedév munkája is eredményes volt: a termelési mutatóinkat túlteljesítettük, az önköltséget csökkentettük, a teljesítmények emelkedtek. A vágathajtásnál volt minimális elmaradásunk. Az 1975. június 1-től bevezetett ötnapos munkahét a bányauzemekben nem okozott problémát.

Romvári elvtárs ezután ismertette az üzemek It mutatóinak teljesítését, majd részletesen foglalkozott az egyes üzemek gaz-

dálkodásával, az elért eredményekkel és problémákkal.

A teljesítményeket, a létszám- és műszakgazdálkodást elemezve kiemelte, hogy különösen a fejtes teljesítmények növekedtek jelentősen (II. sz. bányauzemben 3,9; a III. sz. bányauzemben 5,7; a IV. sz. bányauzemben 8,6 százalékkal). Felhívta a figyelmet az alkalmazotti létszám csökkentésére, az igazolatlanul hiányzókkal való foglalkozásra.

A baleseti helyzet és a bérgazdálkodás elemzése után részletesen foglalkozott az anyag- és készletgazdálkodással, a takarékosági intézkedési terv végrehajtásával. Az anyagkészletek mintegy 30 millió forinttal magasabbak az elvárhatónál, ezért itt komoly feladataink vannak. Az anyag- és energiatakarékosági tervünk 5 millió forint megtakarítást irányzott elő ez évre. Ezt túlteljesítettük, mivel az első háromnegyedévben a tény 6,8 millió forint.

A beruházási munkákat is a tervnek megfelelően végezzük. A külkereskedelmi tevékenységünk 7 millió forint nyereséget hozott, ami kétszerese az előző évinek. A lehetőség szerint ezt a tevékenységet tovább kell folytatni.

Romvári elvtárs befejezésül a közeljövő feladataival foglalkozott. A tanácskozás vitájában felszólalók ugyancsak a tennivalókról szóltak és a jelenlevőkön keresztül kérték a vállalat egész kollektívájának cselekvő részvételét a feladatok végrehajtásához. A részletes tennivalókat a termelési tanácskozásokon ismertetik dolgozóinkkal.

J. K.



Az aknamélyítő torony szomszédságában ismét áll a mélyfúró torony, az épülő V. sz. bányauzemben. Az építés helyzetéről képriportban a 3. oldalon tájékoztatjuk olvasóinkat. Keller Gábor felvétele

## Fúrótorony az aknatorony mellett

Erdekes, és vállalatunknál újszerű kísérlet tanúi lehetnek azok, akik mostanában a mélyülő V. sz. bányauzemi szállítóaknánál járnak. Néhány hét óta fúrótorony magasodik közvetlenül az akna mellett. Itt dolgozik a Kutató-mélyfúró üzem M-15-ös brigádja. Feladatuk egy körülbelül 750 méteres fúrólyuk lemélyítése olyan módon, hogy annak ferdesége a minimális legyen.

Mi a fúrás célja? A IV. sz. bányauzemi szállítóakna mélyítésénél komoly problémát jelentett a betörő víz mennyisége és kiemelése. A nagy mélység miatt három darab zompvágatot kellett az aknából kihajtani az átemelő szivattyúk számára. A vágathajtás, az állandó szivattyúzás és az ehhez szükséges szerelvények felszerelése és felhasználása

jelentős költséget jelentett. A jelenleg mélyülő fúrás 750 méter körüli mélységben végződik majd, s a IV. sz. bányauzem felől kihajtás alatt álló vágattal a pontos bemérés alapján egy kamrával meg fogják keresni. Így lehetővé válik majd, hogy az aknából mélyítés közben bizonyos méterenként rályukassanak a fúrólyukra, s az aknában fakadó és oda fúróvízként leadott vizet átemeljék, a vágatra leengedjék, s ezen keresztül a többi bányavízzel együtt kerüljön kiemelésre. E módszerrel a környezet védelmét is szolgáljuk, hiszen az aknából kiemelt víz általában iszapos, szennyezett.

Mi tette ezt a módszert lehetővé? Vállalatunknál ugyan először használjuk a vízleeresztő fúrás módszerét, de másutt már igen hasznos tapasztalatok vannak e feladat megoldására. Lehetőség most nyílt először ennek alkalmazására, hiszen az előfeltétel az, hogy már meglévő bányauzemben, megfelelő mélységben még az akna lemélyítése előtt kihajtsanak egy vágatot az akna, illetve a fúrás felé. Ha tehát nincs a közelben másik bányauzem vagy a vágat nem ér oda időben, akkor e módszert használni nem lehet.

Vállalatunk műszaki vezetése maximálisan igyekezett kihasználni a lehetőségeket, melynek jelenlegi

helyzetünkben igen kedvező műszaki, gazdasági kihatással vannak, de az aknában dolgozók munkafeltételeit is javítja.

Hol tartunk ma? A fúrás már elhagyta az ötszázadik métert. Benn van az első rakat beléscső is. A fúróbrigád kemény munkát végzett, hiszen a körülbelül 200 méternél bekövetkezett erőteljes iszapvesztés, a geológiai körülmények komoly műszaki erőfeszítéseket igényelt.

Nem olcsó dolog egy mélyfúrás lemélyítése, de az aknáé különösen jelentős összeg. Nagy erőfeszítések, új műszaki megoldásokra van szükség, hogy a beruházás összegét az ésszerű határokon belül csökkentjük. Ezt szolgálja a most mélyülő fúrás is.

K. L.

## Tűzvédelem

Vállalatunk üzemében a közelmúltban lezajlottak a tűzvédelmi vetélkedők, melyen 150 szocialista brigád 879 tagja vett részt. Az izgalmas versenyen a résztvevők között több üzemben holtverseny alakult ki, és pótkérdésekkel döntötték el a helyezési sorrendet. A vetélkedők első öt helyettjét az üzemek vezetői pénz- és tárgyjutalomban részesítették. A legjobbak öt fős brigádokban vesznek részt novemberben a baranya megyei Tűzoltó Parancsnokság által megrendezésre kerülő megyei tűzvédelmi vetélkedőn.



LVOV-KERTVÁROS

Keller Gábor felvétele

Bordó ruhában a kamerák előtt

## Vetélkedő Csepelen

A „felvétel indul” helyett a daru dudája szólalt meg és figyelmeztette a játékosokat a színes képsor megindulására. Amiről a Magyar Televízió képfelvétel készített, nem volt más, mint a SZOT Munkavédelmi és Propaganda Központ által — a szakszervezeti munkavédelem 25. évfordulója tiszteletére szervezett országos vetélkedő középdöntője —, melyen hat csapat versenyzett a továbbjutásért, köztük vállalatunk négytagú csapata is. A felvétel színhelye a Csepel Vas- és Fémművek Rézmű utcájának egyik gépműhelye, ahol megjelent Szántó Györgyné, a SZOT Munkavédelmi és Propaganda Központ vezetője, Bernhardt György, a SZOT felsőfokú munkavédelmi tanfolyam helyettes igazgatója, valamint Páhi István, az intézet tanára is.

Vállalatunk csapata a televízió által rendelkezésre bocsátott bordó munkaruhában vetélkedett a sárgaruhás Nagykőrösi Konzervgyár csapatával. A mieink — Schrek István, Szabó István, Szabó Sándor és Varenke Miklós — amellet, hogy nagy tekintélyre tettek szert, remekül szerepeltek és azt hiszem, továbbjutásuk a harmadik döntőbe valószínű. Hivatalos eredményhirdetésre csak lapzártá után került sor.

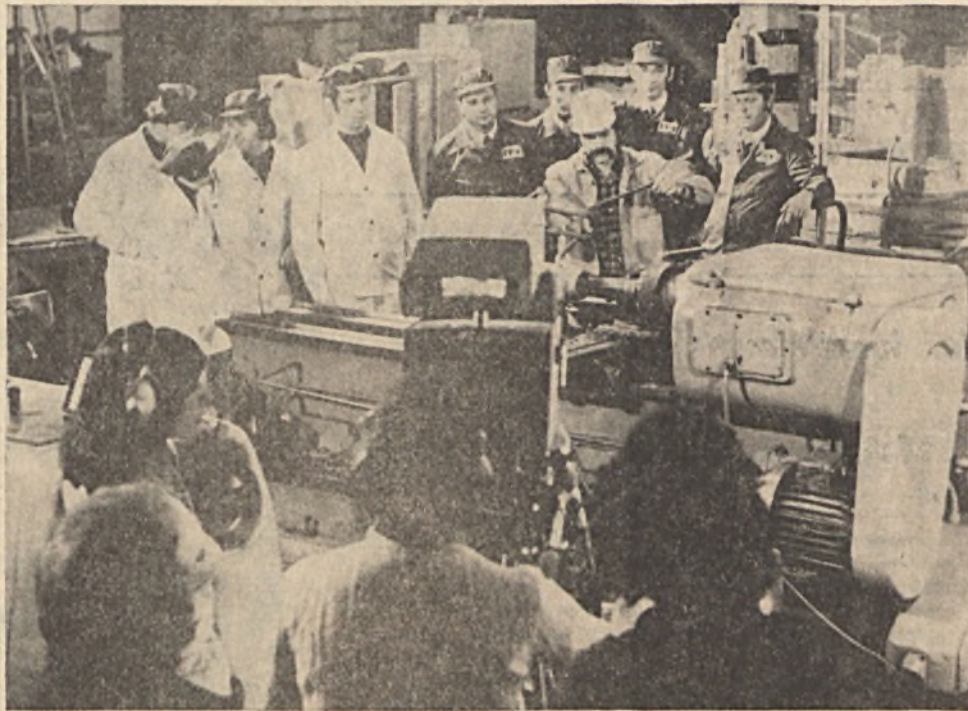
Keller Gábor

## Kettős évforduló

Tíz évvel ezelőtt bízták meg Hegyi Józsefet, hogy a Szolgálató üzemben megalakítsa az MHS szervezetet. Első dolga volt, hogy kiharcoljon egy iőteret. Üzemi segítséggel és társadalmi munkával, fel is épült a következő év tavaszára. A városi MHS-től pár puskát is kaptak. Így semmi akadály nem volt annak, hogy mindjárt az első évben bekapcsolódjanak a városi lövész bajnokságba.

A későbbiekben az üzemi honvédelmi nevelésen túl bekapcsolódtak az iskolai honvédelmi nevelésbe. Először a Jókai, majd a Karikás és a Bánki Donát iskolánál. Jelenleg mindhárom iskolát patronálják. A patronáláson kívül a Karikás Frigyes iskolában lövészszakkört is alakítottak. A szakkör négy éve alakult és Hegyi József, Szépe Zoltán vezetik.

Az iskolákon kívül együttműködési szerződést kötöttek az üzemi és a kövágószőlősi KISZ-szervezettel. Az üzemben a KISZ-szervezettel együtt a fegyveres erők napján minden évben munkás-katonai találkozót szerveznek. A vállalati KISZ-bizottság által felajánlott kupáért kilencedik alkalommal rendezték meg az idén a bányásznapon ÖHV-t. Az üzemi szakszervezettel együttműködve ötfordulós háromtusa bajnokságot ren-



Forgatás közben. A MÉV csapata (sötét ruhában) az esztergályos mögött szemléli, hogy az milyen szabálytalanságokat vét munkája közben.

## Sikerés polgári védelmi gyakorlat

Vállalatunknál a közel múltban zajlott le a kiképzési ciklus befejezéseként a polgári védelmi parancsnoki állomány írásbeli vizsgája, amelyen a vizsgázók 22 százaléka kiváló, 51,2 százaléka jeles eredményt ért el. Majd ezt követően került sor a gyakorlatra.

Egy október végi napon hajnali 4 órakor a vállalat vezetési pontja ügyletesének asztalán megszólalt a telefon. A szokásos jelszóváltás után elhangzik a parancs: „Intézkedjen... jelű és számú boríték alapján”. Ezzel kezdetét vette a polgári védelmi gyakorlat. Gyors riasztás után együtt van a parancsnoki állomány. Bimbó József igazgatóhelyettes pv parancsnok tájékoztatja őket a feltételezett készütségi állapot bevezetéséről és a feladatok végrehajtásáról. Az utasítás kiadása után megkezdődött a készütségi feladatok végrehajtása. A vállalati és az üzemi parancsnokságok tagjai az illetékes gazdasági vezetőkkel közösen elkészítik a harc feladatokra vonatkozó terveket.

Légiriadó! A várost atomcsapás érte. Az üzemi tőrszek felkészülnek az üzemért károk felszámolására. A zászlóalj-tőrszek

felkészítik (elméletben) alegységeiket, menetet hajtanak végre a gyülekezési körletbe. Kapott parancs alapján hajtják végre a kárterületen a meghatározott mentési, mentesítési feladatokat.

Az üzemi tőrszek tevékenységét megtekintette a nap folyamán Fehér József megyei pv tőrsparancsnok, Borongics László és Pataki László a NIM megbízásából, valamint Bimbó József vállalati pv parancsnok, Bugyik János politikai megbízott és Fehér László pv tőrsparancsnok.

Az üzemi tőrszek katonasági fegyverzettséggel hajtották végre a kapott feladatokat. A pontos tervekkel, precíz térképvázlatokból kitűnt a parancsnoki állomány jó felkészültsége. Bár ez csak gyakorlat volt, de a parancsnoki állomány bizonyította, hogy adott esetben is képes feladatát: a háborús termelést, a dolgozók védelmét, az esetleges károk felszámolását végrehajtani.

Horváth Jánosné



Veress Tamás

Parancsnoki megbeszélés a vezetési ponton.

Keller Gábor felvétele

Jól végzett munkájuk

a haza és a béke védelmét szolgálta

## Búcsú a laktanyától

A Himnuszt hallgatva a komoly és kissé meghatott katonarcokat figyelem. Őket — a leszerelő katonákat — búcsúztatják, kedves ünnepség keretében a Bajcsy-Zsilinszky Endre laktanyában. Dóra Lajos megnyitó szavai után a Lvov-Kertvárosi Általános Iskola úttörői verssel, énekel és virággal köszöntötték a katonákat. Parancsfelolvasás, majd a szocialista verseny értékelése következett. A legjobb katonáknak és alegységeknek átnyújtották a kitüntetések, okleveleket és zászlókat. Minden leszerelő katonára egy szépen megmunkált díszdobozt kapott emlékül a honvédelmi minisztertől.

Majd ezt követően Gál György a kétéves munkáról beszélt. Többek között elmondta, hogy a katonafiatalkor eredményesen teljesítették harc kiképzési feladatukat. Lelkiismeretes, példamutató munkájuk jelzi, hogy jól értelmezik a párt politikáját. Az eltöltött idő alatt korszerű harci eszközök kezelését, katonai és politikai ismereteket sajátítottak el. Erősítették a Varsói Szerződés fegyverbarátságát. Sok fiatal emberi fejlődésében jelentős állomás volt a ka-

tonaság, többen itt váltak KISZ-taggá, KISZ-vezetővé, párttaggá. A parancsnokok szocialista hazafiságra, bátorságra, fegyelemre tanították katonáikat. — Kívánom, hogy a leszerelés után minél előbb kapcsolódjanak be a szocializmus építésébe és hasonló sikereket érjenek el — mondotta befejezésül Gál elvtárs.

Vállalatunk fiataljainak üdvözlését és jókívánságait Tukora István, KISZ-bizottságunk titkára tolmácsolta. A leszerelő katonák nevében Nagy László mondott köszönetet. Az ünnepség közös díszbédéllel ért véget.

A katonafiatalkor közül, két évvel ezelőtt, sokan elszorult szívvel, félszegen léptek át a laktanya kapuját, de a parancsnokok melléjük álltak, átsegítették őket a nehéz pillanatokon. Most két évi eredményes munka után parancsnokok és katonák kis-sé fájó szívvel búcsúznak egymástól. A leszerelő katonák búcsúznak a laktanyától, fegyverektől, bajtársaktól. Jól végzett munkájuk mindannyiunk közös érdekét — a haza és a béke védelmét — szolgálta.

H. J.-né

## Tűz! Tűz! Tűz!

A szaggatott dudajelzés mindig veszélyhelyzetre figyelmeztet, és gyors, begyakorlott mozdulatokkal a veszély közvetlen elhárítására ösztönöz.

Egy feltételezett veszélyhelyzet alkalmából vizsgálták a tűzoltók a II. sz. bányáüzem dolgozóit és a polgári védelmi önvédelmi alegységet.

Dél 12 órakor tűzriadó jelzéssel kezdődött a vizsgagyakorlat. Néhány perc múlva az épületekben dolgozók poroltókkal felszerelve a gyülekezési körletben vártak a további utasításokra. A rendfenntartó alegység gyors munkája után mindenki beosztásának megfelelően folytatta munkáját.

A tűzvédelmi alegység parancsnokának utasítása után negyvenöt másodperccel jelentették, hogy a „szerelés meg történt, a tűzoltás megkezdődött”.

A személyi mentesítő állomáson a sugárteretűtőzőt dolgozókat a vegyvédelmi alegység vette kezelésbe. Gyors, határozott parancsszavak után szennyzettségi mérést végeztek, fűrdés után ismételt méréssel megállapították, hogy eredményes volt-e a mentesítés.

A balesetet szenvedett dolgozók az egészségügyi alegységhez kerültek. Szakavatott kezek sinbe rakták a „tűrtöltött végtagokat”, elsősegélyben részesítették a sérülteket.

Az alegység munkája mellett a gépészet dolgozóit tűzvédelmi vetélkedőn vettek részt. Vetélkedtek arról, hogy tűzveszélyes anyagok használatát milyen módon óvintézkedéseket és szabályokat kell alkalmazni ahhoz, hogy a riasztás mindig csak vizsgagyakorlatra szóljon.

A tűzvédelmi alegység parancsnoka bemutatta azt a nyomásfokozó berendezést, melyet a gépészet dolgozóit háziilag készítettek, társadalmi munkában.

„Ezt a berendezést tűz esetén akkor alkalmazzuk, ha nincs megfelelő víznyomás. Ha egyáltalán nincs víz, a vezetékben ennek segítségével a hűtőtoronyból is tudunk vizet szivtatni és tűzoltásra megfelelő nyomással felhasználni”, kapjuk a tájékoztatást.

A délutáni órákban értékelték a különböző alegységek munkáját. Horváth József a Polgári Védelem Pécs városi tőrsparancsnoka jónak értékelte a vizsgagyakorlatot. Már menet közben megjegyezte, hogy nagyon figyelmeztet, szakmálag képzett és begyakorlott az alegységek munkája.

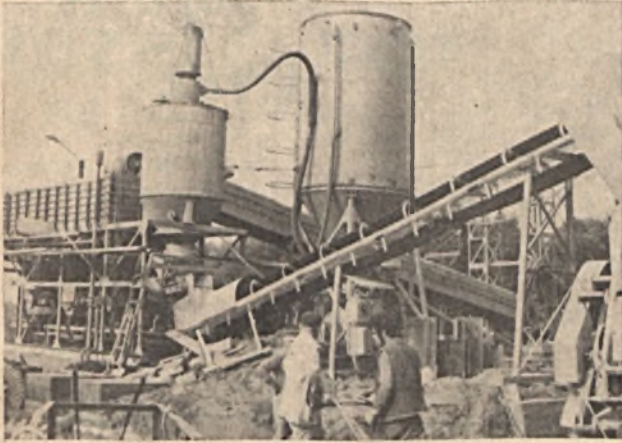
— Ez az eredmény hosszú, áldozatos munka mellett született. Ne legyen rá soha szükség, de ha kell csak így védhetjük meg, amit eddig építettünk — mondotta Horváth elvtárs. Az értékelés végén jó munka elismeréseképpen jutalmakat osztottak ki. A tűzvédelmi alegység parancsnoka, Káldi Lajos elvtárs, a tűzrendészeti hatóság díszítő oklevelét kapta.

A tűzvédelmi vetélkedő győztese Rausch Tibor lett. Az alegységek dolgozóit könyv- és tárgyjutalomban részesítették.

KUKAI ANDRÁS



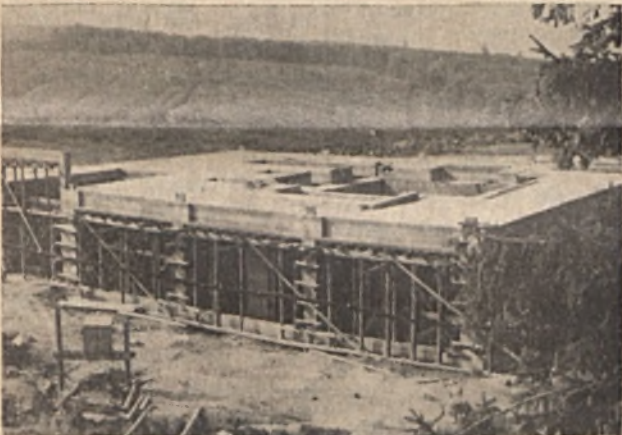
# Épül az V. sz. bányauzem



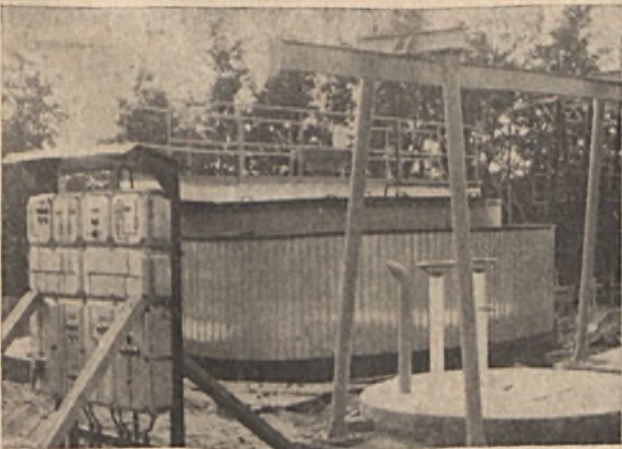
A szovjet 30 köbméteres teljesítményű betongyár megkezdte munkáját. Ezideig 42 méter akna betonozása készült el.



A végleges aknamélyítési technológiához szükséges szállító gépek szerelését és a villacsoport alapozási munkáit végzik az OBV és a BAÉV dolgozói.



A 4-es légakna új szállító ép-házának alapozási munkáit végzik a BAÉV.



Elkészült a végleges szennyvitalisztító telep.



Elkészült a végleges autóbusz-parkoló egyes üteme. Keller Gábor felvételei

## Munkaverseny a Szolgáltatóüzemben

Vállalati felhívásra 1974 májusában üzemünk is csatlakozott a felhívásban megfogalmazott különböző versenyformákhoz. A vállalati versenyeken túl üzemünkben belül külön versenyformát indítottunk, egyrészt üzemegységeink között, másrészt üzemegységeken belül a szocialista brigádok között.

Az üzemegységek versenye két szakaszból áll. Az első szakasz 1974. május 31-től december 31-ig, míg a második szakasz 1975. január 1-től december 31-ig tart. Az értékelés alapja mindkét esetben az üzemegységek — hármas jelszóra épülő — vállalásainak teljesítése. Az üzemegységek közötti verseny első helyezettje az első szakaszban az üzemi pb kongresszusi zászlaját és 30 forint fő pénzjutalmat kapott, a második szakaszban az üzemi pb felszabadulási zászlaját és 30 forint fő pénzjutalmat kap. Üzemünkben az első szakasz versenyét az öntödei üzemegység nyerte.

Második versenyformánk üzemegységenként a szocialista brigádok versenye, melyben két fő szakasz — első szakasz 1974. május 31-től december 31-ig, míg a második szakaszt 1975. január 1-től december 31-ig és ezeken belül két részszakaszt — 1974. május 31-től október 1-ig és 1975. január 1-től október 1-ig — határoztunk meg. Az értékelések alapját minden esetben a szerződésben megfogalmazott és egyéb vállalások részarányos teljesítése képezi.

A részszakaszok első helyezettjei az üzemi pb kongresszusi, illetve felszabadulási oklevelét és 3000 forint pénzjutalmat kapnak. A két fő szakasz első helyezettjei az üzemi pb kongresszusi, illetve felszabadulási zászlaját és 3000 forint pénzjutalmat kapnak, illetve kaptak. Szocialista brigádjaink 1974-ben igen szép eredményeket értek el.

A verseny második részszakaszának értékelése is megtörtént. Minden egyes szocialista brigádunk vállalását részarányosan teljesítette. Az üzemi pb felszabadulási oklevelét és 3000 forint pénzjutalmat üzemegységenként az alábbi brigádok nyerték el.

Központi műhely: Petőfi Sándor, villamos üzemegység: Puskás Tivadár, üzemviteli üzemegység: Március 21. föld alatti szállítás: Mező Imre, öntöde-erőgép: Ernst Thälmann, gépkocsi szállítási üzemegység: Bikovszkij.

Hágen Ádám



Robbantómesterek és raktárvezetők továbbképző vizsgája a IV. sz. bányauzemben. A vizsgabizottság elnöke (szemben) Sasvári Imre, a Kerületi Bányaműszaki Felügyelőség hivatalvezető-helyettese.

## Termelni kell, de nem minden áron „A bányát komolyan kell venni”

Beszélgetésünk közös élmények felelevenítésével kezdődik. E sorok írója ezelőtt majd 13 évvel iskolából alig szabadult fővel, aránylag makulátlan munkakönyvvel, két számmal nagyobb munkaruhában, nehéz, kézi bányászlámpával felszerelve az I. sz. bányauzem IV-es szintjén egy nyűtt, bőrkobakos, barzdált arcú emberrel találkozott, aki mosolygva mondta: „— No, puckafejű, te vagy az új operátorom?”

A bőrkobakos, mosolygó ember Károly Imre aknász volt, aki most is megfordul, ha a folyosón utána kiáltanak: Pucka bácsi! Huszonhat évi bányamunka után nyugdíjba vonult. Így erre a beszélgetésre is csak egy üzemi ünnepségen került sor. Mindjárt az első kérdésnél tiltakozik a „nyugalombavonulás” szó ellen: a harmadik kerületi I-es pártalapszervezetnél a nyugdíjasok pártcsoportjában dolgozik.

— Hogyan került kapcsolatba az ércbányászokdással?

— A II. sz. bányauzem szállítóaknájának mélyítései az aknamélyítők üzemvezetője voltam. A váraljai körzet munkásait vezettem. 1955-ben az I. sz. bányauzem szállítóaknájánál a 40-es szintre való továbbmélyítésnél dolgoztam. 1958-ban kerültem át az akkori Pécsi Uránércbánya Vállalathoz.

— Hogyan tudta átadni a sok év tapasztalatát, munkamódszereit az egyetemről, technikumról kikerült fiataloknak, azoknak, akik most esetleg felsőbb szinten irányítják a mecseki lelőhely kiaknázását?

— A szakmai tudnivalókat meglehet tanulni az

iskolában, én mindig az emberekkel való bánásmódról hívtam fel a figyelmet, ha a folyosón utána kiáltanak: Pucka bácsi! Huszonhat évi bányamunka után nyugdíjba vonult. Így erre a beszélgetésre is csak egy üzemi ünnepségen került sor. Mindjárt az első kérdésnél tiltakozik a „nyugalombavonulás” szó ellen: a harmadik kerületi I-es pártalapszervezetnél a nyugdíjasok pártcsoportjában dolgozik.

— Mi volt a legemlékezetesebb munkája?

— Kiemelni egyet sem tudok. Szerettem munkámat, igyekeztem mindent, amit rám bíztek, a legteljesebben elvégezni. Munkáért meg is kaptam az elismerést. Egyik legszébb élményem volt, amikor megkaptam a Bányász Szolgálati Érem arany fokozatát.

— Mit mondana azoknak, akik most állnak

munkába az egyik legveszélyesebb, legnehezebb foglalkozásban. Mit tanácsol a fiataloknak?

— Ezt a három dolgot tartsa szem előtt: végezze el mindig a rábízott munkát, tudja eltartani a családját a keresetéből és úgy dolgozzon, hogy muszáj végeztével épen szálljon ki a bányából.

K. J.

## Újítási ankét és kiállítás

Október 21-én délután 120 dolgozó részvételével újítási ankétot nyitott meg a II. sz. bányauzem főmérnöke, dr. Tliza István. Meltatta az újítómozgalom jelentőségét, s beszélt azokról a feladatokról is, amelyek a mozzalom előtt állnak: az újítási feladatok megismertetéséről, az újító tevékenységre való mozgósításról, a munkások elismeréséről, népszerűsítéséről kapcsolatos tennivalókról. Fontosnak tartotta, hogy fiatalok és idősebbek együttműködjenek újítások kidolgozásánál. Az újítások zöme — mintegy 70 százaléka — kollektív munka eredménye. Lehetőség van a munkások, technikusok, mérnökök kollektívainak együttműködésére is, az ötlet felvetésétől a megvalósításig. Beszélt az üzem eredményeiről, melyet a 30 kiállított dokumentum és tárgy reprezentált. Végül egy sor javaslatot tett, melyek célja, a mozzalom támogatásának és lendületének biztosítása. Valamennyi arra irányult, hogy fokozza az újító kedvet, egyszerűsítse és gyorsítsa az ügyintézt.

A vállalati Iparjogvédelmi csoport képviselőjében Farkas István előadó beszélt arról, hogy vállalatunknál 3,3 újítás jut száz dolgozóra, ami jóval kedvezőbb szám az országos átlagnál. Újítók munkája mintegy 170 Ft-al járul fejneként a nyereségreszesedéshez. Meltatta a II. sz. bányauzem újítási tevékenységét, az ankét és a kiállítás jelentőségét. Az üzemnek — mondotta — minden lehetősége meg van arra, hogy megnyerje az újítási versenyt. Az idén 21 beadott újításból tizenhatet fogadtak el, a gazdasági eredmény 1,1 millió forint. A kifutott újítási díjak összege eddig 72 ezer forint. Igérte, hogy az elhangzott javaslatokat fontolóra veszik, az Iparjogvédelmi szabályzat adta lehetőségeken belül megvalósítják.

Az ankét és a kiállítás mély benyomást tett a résztvevőkre, s minden bizonnyal meghozza a várt eredményeket.

DR. TOTI

## Kiemelkedő munkasiker a III-as üzemben

A III. sz. bányauzem 4-es csapata december 31-e helyett november 7-re, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 58. évfordulójára vállalta, hogy a K-i akna 8. szintje és a D-i akna 8. szintje közötti 2000

méteres összekötő főszállítóvágatot kihajtja. Vállalásukat október 25-én teljesítették. A határidő előtt történő, a legkorszerűbb bányamérő műszerekkel végzett igen pontos lyukasztás az tette lehetővé,

hogy a csapat október hónapban elért 150 százalékos teljesítményét az utolsó napon 10 méteres előrehaladással növelte, amely kiemelkedő, 207 százalékos teljesítményt jelentett.

## Író—olvasó találkozó Lesz-e az Urán- bányászok című könyvnek folytatása?



A nagy érdeklődéssel várt író—olvasó találkozón László Lajos dedikálja az Uránbányászok című könyvét. Keller Gábor felvétele

A Ságvári Endre Művelődési Ház szocialista brigád klubjában a közelmúltban találkozott László Lajos, az Uránbányászok című könyv írója, a Kísérleti-kutatási és automatizálási üzem két szocialista brigádjával. Az író—olvasó találkozón szenvedélyes és izgalmas vita alakult ki. Többen kérték az író, hogy írja meg a könyv folytatását. Jó lenne, ha az „Uránbányászok”-nak egy következő kötete is

születne, melyben a vállalat élenjáró szocialista kollektívái is szerepelnének. Hisz a könyv anyagának gyűjtése óta — az utóbbi öt évben — jelentősen fejlődött a szocialista brigádmozgalom, amely a szocialista embertípus kialakulását segítette elő.

A találkozón részt vett Nógrádi Róbert, a Pécsi

Nemzeti Színház igazgatója. Elmondta, hogy műsortervükben szerepel az „Uránbányászok”. Céljuk, hogy a munkásosztály szüretét és fejlődését ábrázolják. Jelenleg az átdolgozás felé tartanak. A találkozó végén László Lajos több dolgozónknak dedikálta könyvét.

H.-né

## Művelődjünk, szórakozzunk!

### A SÁGVÁRI ENDRE MŰVELŐDÉSI HÁZ PROGRAMJÁBÓL

November 17-én 16 órakor: Író—olvasó találkozó. Vendégünk: Bárány Tamás.

November 17-én 18 órakor: Vész volt-e a mohácsi vész? (Ifjúsági klub).

November 18-án 16 órakor: A Cseretóti Állami Gyermekegység meglátogatása, mesefilmek vetítése. Autóbusz indul a Művelődési Háztól 16 órakor.

November 18-án 18 órakor: Filmes: Soha többé! (Ifjúsági klub).

November 19-én 18 órakor: A Mecseki Erőműbányászati Vállalat szocialista brigádjának szellemi versenye a magyar bányászati történetéből.

November 21-én 18 órakor: Vetélkedő a filmek történelmi anyagából. 19 órakor: Tréfas tánczenel vetélkedő. (Ifjúsági klub).

November 24-én 19 órakor: A MÉV Irodalmi Körének ünnepélyes bemutatkozó előadása.

November 24-én 18 órakor: Diaest Pécsről. (Ifjúsági klub).

November 25-én 18 órakor: Filmes: Földtörténeli krónika. (Ifjúsági klub).

November 26-án 19 órakor: Bessenyei Ferenc előadói estje. November 27-én 19 órakor: A Bányász Kulturális és Sport Hetek záróünnepsége keretében a MÉV aranylantos, aranydiplomás fúvószenekarának ünnepi hangversenye.

November 28-án 18 órakor: Sztereó-esték: Lemeztörténetek 1890-ből (Ifjúsági klub).

November 29-én 19-01 óráig: Műsoros családost a IV. sz. bányászati KISZ Bizottságának rendezésében.



KRESZ-tanfolyam a Ságvári Endre Művelődési Házban. Az oktatást Kesztvői István, a Szolgáltató üzem garázsmestere tartja.

## A Kossuth Könyvkiadó újdonságaiból

Magyarország megyei és városai.

Mintegy útikalauzként vezet végig az olvasót az országban, megyékben, a városokban, a falvakon ez az újszerű kiadvány, amelyhez Németh Károly, az MSZMP Politikai Bizottságának tagja, a KB titkára írt előszót. Részletes adatokkal, a történelmi eseményekhez igazodva mutatja be, milyen változások történtek a demográfiai folyamatokban, a gazdasági szerkezetben, az

életszívnál (ezen belül a jogvédelmi viszonyokban, a lakáshelyzetben, az egészségügy, szociális és kulturális ellátottságban, az iskolázás, a művelődés területén stb.) az infrastruktúrában, az idegenforgalomban, a kereskedelmi forgalomban, a települési viszonyokban, s az élet és a gazdaság egyéb területein.

Mihail Kolcov: Spanyolországi napló. Mihail Kolcov, a Pravda tudósítójának tollal írt sikerült mesteri krónika ez a spanyolországi polgárháború első időszakáról szóló napló, s ma ugyanolyan érdeklődésre tart számot, mint húsz esztendővel ezelőtt. A spanyolországi napló a fasiszmus és az európai haladó erők első hatalmas fegyveres összecsapását eleveníti meg átfogó kép formájában. A kor egyik legérdekesebb irodalmi és politikai dokumentuma a könyv.

A Nagy Honvédő Háború története 1941—1945. A Szovjetunió Nagy Honvédő Háborúja döntő része volt a második világháborúnak. A szovjet nép becsülettel kiállta a rákényszerített csaták kemény próbáját, s végül harcolta a háborút a győzelmes befejezésig. A könyv bemutatja a szemben álló felek fegyveres erőinek szervezési elveit, harcászati és hadművelleti tevékenységét.

L. Bezimenzkij: A titkos Barbarosse-dosszié. A kötet alcíme: Dokumentum elbeszélés.

APN

## „A tenyeremet nézi?” Egy ember a népesből

Már csöngettek, ami a népes indulását jelzi. Sietve kerestem magamnak helyet az egyik kocsiában, ahol egy szabad ülőke volt. Alig helyezkedtem el, máris indultunk. Szemügyre vettem utastársaimat. Beszélgetésükből kiderült, hogy egy csapattal utazom. Mellettem a csapatvezető ült és nagyon határozott, ellentmondást nem tűrően előadta a napi programot, mit kell vételezni a rak-tárból, mivel kezdik a műszakot, ki hozza el a fűrészárát.

A többiek szinte alázattal hallgatták utasítás-szerű terveit, néha egy-két megjegyzéssel alátámasztották a csapatvezető elképzeléseit. Közben a népes robotgott velünk az akna felé.

A velem szemben ülő bányász feltűnően csendes volt. Alacsony ember lehetett, mert lábai nem zavarták az ülésben. Két hosszúlábú embernek szinte kinszenvedés az utazás, olyan közel vannak egymáshoz a padok. Utitársam piros kobakjáról a füle mögött és a füle előtt két kulcsosomó fityegett alá. Minden zökkenőnél elérte a fülét. Gondolom nagyon csikálhatta, de ő tűrte a kulcsok játékát.

Tovább figyeltem utitársamat. Érdekes arca volt. Találgattam, vajon hány éves lehet, de kora meghatározhatatlan. Barázdált, ráncos homlokába lögött göndör haja a kobak alól. Mélyen ülő, apró szemével állandóan a kezeit nézte. Szája szinte egybefolyt sapadt arcával. Arca két oldalán, az orrától a száj széléig, mély ránc húzódott. Tekintete szomorú. Látszott rajta, hogy több bánat érte az életben, mint az öröm. Keze ráncos, mint az arca, tenyere kerges, igazi munkáskéz. Észrevettem, hogy figyelem.

— A tenyeremet nézi? — kérdezte csendesen. — Ezt meg lehet nézni. Tizenhárom éves koromtól szinte állandóan robotolok. Csak nézze; engem nem zavar.

Kicsit szégyelltem magam. Nem tudom, hogy megsértettem-e, ha igen nagyon sajnálom. Talán nem is a kezét nézte, csak elgondolkodott sorsa felett, az életén. Megpróbáltam kutatni gondolataiban, de reménytelenül. Egyforma, monoton pillantásai megértették velem, hogy egyedül kell hagyni gondolataival.

Megéreztem, hogy lelki-ekben érzékeny. Megkedveltem ezt az embert, egyszerű, szomorúságában kemény, becsületes, dolgos arca miatt. Talán nem volt olyan nagy hangú, mint a csapatvezetője, ha beszélt az is kiderült, hogy közel sem olyan választékos a szókincse, de emberi értéke mindgyökünknel több, értékesebb volt.

Ságody Sándor

dr. Tóth

## Nem ütik a jogászt agyon . . .

Vagy mégis? Nemrég egy előadás után, ahol népgazdaságunk problémáit elemezték, a szünetben valaki ezt mondta nekem:

— Az itt a baj, hogy sok a jogász és a közgazdász! — Meghökkenítő logika!

Valóban sok a jogász. Mindenki, aki jogot gyakorol vagy kötelezettséget teljesít, a jog területén tevékenykedik. Aki egy utasítást megfogalmaz, jogalkotó; aki annak végrehajtását megköveteli, jogalkalmazó, a maga kis területén. A jog a társadalmi viszonyokat szabályozza. Ha a jogszabályok bonyolultak, azért van így, mert maguk a társadalmi termelési viszonyok bonyolultak, s nem megfordítva.

Elképzelhető állam nélküli társadalom, de a szabályok nélküli társadalom elképzelhetetlen. Anarchista álom. Olyan társadalmi lét nem lesz soha, ahol mindenki azt teszi, amit akar.

Jogásznak egyébként azt tekintik, aki jogi egyetemet végzett. Maguk a „jogvézettek” azonban nem merik jogásznak nevezni magukat. Ők tudják miért. A jog az életet szabályozza. Ismerni kell tehát az életet, az embereket, az életviszonyokat, s az ezeket szabályozó jogot. A joghallgató még „jogász”, s úgy hallgat el ezzel a véleményével fokozatosan, ahogy nő a tudása, tapasztalata. A jogi pályán szerzett képzettség anul el a leggyorsabban, ez is természetes. Az egyre bonyolultabb társadalmi viszonyok kátyúin át a jog húzza az élet szekejét. Sok lóval. Aki ezért a jogászatot okolja, az állítja, hogy azért van sár, mert sok a ló.

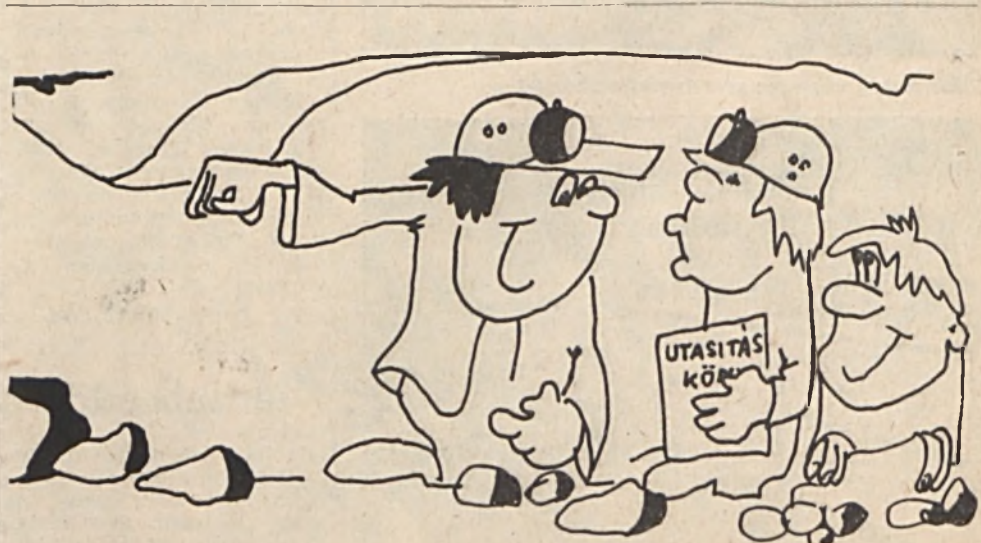
## Szikiát vág a tűz

„Tűzkés” váltotta fel a kárlapácsot és az emelőt — a kőfejtők hagyományos szerszámain. A Harkovi Repulészetek Egyetemen konstruált újrendszerű kővágó szerszámot különleges mikro-rakétahajtóművel szerelték fel. A hajtóanyag gyors elégekor keletkező gázsugár vágja át a követ.

A sikeresen kipróbált vágószerszámot már alkalmazták is az egyik gránitbányában. Többek között burkolásnál használatos lapokat is megmunkálnak

vele — olyanokat is, amelynek a harkovi metro állomásaira kerülnek majd.

Ezen kívül a Távoli Északon felépítendő nagy méretű objektumok alapzatának kiadásánál hasznos termikus fűrőgépet is szerkesztettek itt. Ez a traktoralvázra szerelt gázsugaras gép 50 centiméter átmérőjű és tíz méter mély akna kiégetésére is képes — mégpedig mindössze fél óra alatt, azaz 15-ször gyorsabban, mint mechanikus módszerrel.



Kopogózás a 93-as csapatban: — Főnök! Hallja milyen „jó” hangja van a főtűnek? Szarka Tibor

# Fiatalok a társadalmi vezetetésben

A fiatal ifjúsági szocialista brigádvezetőnek ugyancsak akadt tennivalója, hogy a körlet egyik leggyengébb csapatát kimenelje a hullmárvölgyből. Egy év alatt azonban lényegesen megváltozott a helyzet. A csapat az 1975. első félévét már 122,3 százalékos eredménnyel zárta. Minek tudható be ez az eredmény? A brigádvezető személye, egyénisége, vagy a kollektíva érdeme? Kétségtelen mindkét tényező közrejátszott ebben. A két tényező közül most azonban Láng József személyét emelném ki.

Láng József az elmúlt évi vállalati vájárvtételkén hívta fel magára a figyelmet azzal, hogy első helyezést ért el. A IV. sz. bányauzem 25-ös ifjúsági szocialista brigád tagjai ezt követően úgy döntöttek, hogy őt választják brigádvezetőjüknek. A nyolc főt számláló, KISZ-tagokból álló, kétszakos fejtési csapat életében ettől az időtől kezdődően fordulat következett be. Termelési eredményeik hónapról hónapra növekedtek. Aktívan kivették részüket minden társadalmi megmozdulásból is. Százorás társadalmi munkavállalásukkal elsősorban óvodák, iskolák patronálásában vettek részt. Ennyit a brigádról és eredményeiről, ami a

kollektíva, de Láng József brigádvezető eredménye is.

A fiatal brigádvezető életében azonban más fordulat is történt. A szakszervezeti tisztségviselő újjáválasztása során a körlet műhelybizottság tagjává, majd a vállalati szakszervezeti tanács tagjává választották. Legnagyobb megtisztelés és egyben meglepetés számára azonban az volt, hogy a Szakszervezetek Baranya megyei Tanácsa tagja, ezen belül annak kultur agit-prop. bizottság tagja lett. Erről ő maga így nyilatkozik:

— Nagyon váratlanul ért

és meglepett SZMT taggá való választásom. Tudom és érzem a felelősségét ennek a nagyfokú bizalomnak, amely ezzel a választással irányomban megnyilvánult. Igyekszem a rám háruló feladatot legjobb tudásom szerint ellátni. Az agit-prop. bizottság tagjaként szeretném elősegíteni — elsősorban a fiatalok — kulturális nevelését. Üzemünk fiataljainak problémáit elsősorban a vállalati szakszervezeti tanácsban, mint legilletékesebb fórumon kívánom képviselni.

Láng József eddig is kivette részét a közösségért, a társadalomért végzett munkából. Most még többet tehet a közért, elsősorban a fiatalokért.

Györkös József

## Vállalati mozdonyvezetők vetélkedője

### Ki minek mestere?

Október 25-én és 27-én első ízben került megrendezésre a Ki minek mestere vállalati mozdonyvezető vetélkedő az üzemi versengésben legjobban szereplő 18 fő részvételével. A gyakorlati vetélkedőt a III. sz. bányauzemben, az elméletit a vállalat központjában rendezték.

A fiatal mozdonyvezetőknek meg kellett oldani olyan feladatokat, mint üres és tele, robbantóanyaggal rakott csillékből, valamint fás- és népeskosziból álló vegyes szerelvények átrendezése egyik vágányról a másikra legrovidebb időn belül, tekintettel az együtt-szállíthatóság és egyéb szállítási biztonsági szabályok betartására. A feladatokat a versenyzők egyénileg, fékes igénybe vétele nélkül hajtották végre. A tökéletesen megoldott feladatokért 90 pontot adott a zsüri, melynek elnöke Kovács László, a vállalat gépészeti osztályának vezetője volt.

A gyakorlati napon Ignátkó Imre, a III. sz. bányauzem versenyzője szerepelt a legjobban.

A második napi elméleti vetélkedőn villamos- és gépelem ismeretekből, bal-esetvédelemből, számítási feladatokból és politikai kérdések ismeretéből kellett számot adni a versenyzőknek s az összesített pontszámok alapján alakult ki a végső sorrend. A győztes: Hopp József (III. sz. bányauzem), lett, míg a további helyezettek a következők: 2. Baranyák Sándor (IV. sz. bányauzem); 3. Bacsó Gyula (III. sz. bányauzem); 4. Ignátkó Imre (III. sz. bányauzem); 5. Sztankai József (IV. sz. bányauzem); 6. Maul János (II. sz. bányauzem).

A vetélkedőn való eredményes szereplést nem csak erkölcsileg, de anyagiilag is elismerte a vállalat vezetősége. A győztes 3400, a második 2900, míg a harmadik helyezett 2400 forint pénzjutalomban részesült.

dr. Tóth

# Egybeolvadva a szocialista közösséggel

Ujhelyi Ottó, az EDÜ villamos tekerceselő üzemsz. Szinkron kétszeres aranykoszorús szocialista brigád vezetője. Emellett még munkavédelmi megbízott, pártcsoportbizalmi helyettes és faliújság felelős is.

A 32 éves fiatalember — aki kétgyermekes családapa és harmadéves tanuló a Zipernovszky Károly Szakközépiskola villamosipari tagozatán — elégedett, jól érzi magát a munkahelyén és a családban egyaránt. Józan gondolkodású, széles látókörű és nagyon szerény ember. Amikor megkérdeztem, hogy ez a sok feladat,

funkció nem zavarja-e a munkában, tanulásban vagy a családi életben, akkor azzal tiltakozott, hogy ezek nem is olyan nagy feladatok. Annyi érdem, eredmény fűződik nevéhez, de ő ezekről minden esetben úgy beszél, hogy szinte elhárítja a személyes elismerést. Bármilyen témáról van szó mindig a közösség nevében beszél, a közösségi életet, együttműködést hangsúlyozza.

A nyolctagú brigádra nagyon büszke, mert a sok év óta együtt dolgozó csoport valóban olyan, mint ha egy családhoz tartoznának. A közösségi szellem, az egymás segítése náluk

olyan színvonalon áll, hogy feltétlenül elismerést érdemelnek.

Bár a brigád nem tesz kampány jellegű vállalásokat, bizonyos alkalmakra, de a spontán feladatokat mindig ellátják. Az értékelések bizonyítják, hogy eredményeik példásak.

— Ugy érzem — mondja Ujhelyi Ottó —, hogy a kampányszerű felajánlásoknak részünkről nincs értelme, mert a mindennapi munkában is teljesítőképességünk maximumára törekszünk.

A brigádvezetői irányító munkát nem vallja a magáénak. Az összeforrt csoport minden téren anynyira öntevékeny, hogy egy-egy tevékenység megnevezésénél minden ösztönzés nélkül foglalkozik vele az, aki a legközelebb áll akkor a témához.

A többiek csak azt veszik észre, hogy máris együtt csinálnak mindent. Így van ez a brigádvezetéssel is. A szocialista brigád magáévá tette a hármas jelszót, melynek alkalmazása megmutatkozik munkájukban és a közösségi életben egyaránt.

Ujhelyi Ottón keresztül akaratlanul is egy egész brigádot mutattam be. Ez annak a jele, hogy olyan emberrel találkoztam, aki nem választja el saját személyét a közösségtől.

Basa

## Szolidaritási műszak Társadalmi munkák

A KISZ Központi Bizottsága felhívással fordult a KISZ-szervezetekhez, hogy október 25—26-án tartsanak szolidaritási műszakot. E felhívás vállalatunk KISZ-bizottságán keresztül eljutott a Szolgáltatás üzem KISZ-szervezetéhez is. Bár kevés idő, mindössze két nap áll rendelkezésre, de teljes erőbedobással sikerült megszervezni október 25-re a szolidaritási műszakot.

A sikeres szervezésben igen nagy szerepe volt az üzem és az üzemegységek gazdasági vezetőségének. Mindent megtett annak érdekében, hogy a fiatalok bejöhessenek az üzembe, munkát kapjanak, műszaki felügyelettel el legyenek látva. Az üzem KISZ-tag-szónyítva a szolidaritási műszakon résztvevő 55 fő igen szép eredményként nyugtázható.

A fiatalok rendes termelőmunkát végeztek a nap folyamán, azaz azt a munkát folytatták, amit előző nap abbahagytak. A műszak reggel hattól kettő óráig tartott.

A szolidaritási műszakon résztvevők a rendes műszakbérüket kapták. Az így befolyt összeget a vietnami számlára küldi el az üzem KISZ-szervezete.

Bartha András

VERESS TAMÁS



Értékel a zsüri...

Balázsovcics Sándor felvétele

# Világjáró ércbányászok

## Krím-félszigeti élményeim

A Krím-félsziget térségébe Klevből harminchárman érkeztünk az Inturiszt utazási iroda szervezésében, mint turisták. Utunk végső állomása Alusta volt. A vállalati, illetve a III. sz. bányauzemi szb biztosította számomra ezt az élményekkel gazdag, csodálatos tengerparti körutazást.

A Krím-félsziget területén egyharmada hazánk területének. Eghajlata egy fok különbséggel azonos a szélességi körön fekszik a francia és olasz Rivierával. Leghidegebb hónap január, plusz négy fok. Viszont a nyári forróságot a friss tengeri légáramlás kitűnően egészíti ki. A félsziget lakossága körülbelül másfél millió. A sziget belsejében, Szimferopolba repülőgéppel érkeztünk, ez a város érkezésünk, illetve búcsúzásunk végpontja. Szimferopolból autóbusszal mentünk tovább a péterszika völgybe, a várostól körülbelül egy kilométerre megtekintettük az alustai országút mellett a Szikita főváros romjait. A várost a IV. században rombolták le. Másfél órai utazás után érkezünk Alustába, ez a kedves fű-

ni készülő medvére emlékeztető hegyet pillantottam meg. A hegyről érdekes történetet őriz a hagyomány. Megtekintettük a jaltai konferencia színhelyét.

A félsziget déli csücskén gyors folyók és víz-esések völgyében terül el a szoros. Nyolcvan szanatórium található e környéken, főleg Alupkóban, ahol utunkat folytattuk. Itt szilikózis, TBC betegeket, főleg bányászokat gyógyítanak. Itt tekintettük meg a Vorocov herceg palotáját, mely jelenleg múzeum.

A következő utunk Bakarinetájba, a félsziget belsejébe vezetett. Ez a város a kánok székhelye volt, minden oldalról hegyekkel övezett völgyben fekszik. Majd több napi fürdés után a sziget délnyugati csücskébe, Szevasztopolba folytattuk utunkat.

Szevasztopolból az utat visszafelé hajóval tettem meg, ami felejthetetlen élményt nyújtott a Krím-félszigetről és a Fekete-tenger partvidékéről.

Körutazásunkat Jaltában folytattuk. A jaltai országúton haladva, a hágót elhagyva, balkézfélől egy in-

## Befejeződött a Bányász Kupa bajnokság Köszöntjük a III. üzem csapatát

Megszólalt a hármás síp-szó, a IV. és II. sz. bányász-üzem rangadóval befejeződött az 1975. évi Bányász Kupa kispályás labdarúgó-bajnokság. A csapatoknál megkezdődnek a teljesítmények értékelése. Az Ércbányász sportrovata is ezt teszi, nagytító alá vonja a csapatokat.

### BAJNOKCSAPAT

A sikertelen múltévi szereplés után alapos vérátömlesztésen esett át a III. sz. bányász-üzem labdarúgó együttese. A szakvezetők ismeretlen játékosokból erős együttest kovácsoltak össze. A kezdeti sikereket sokan véletlenül tulajdonították, a Szolgáltató-ÉDÜ-IV. sz. bányász-üzemmel szemben. Tavasszal fej-fej melletti küzdelmet vívott a riválisaival, a hetedik forduló után az élre kerültek és 2 pont előnyre várta az őszi forduló kezdetét. A csapat egyre érettebb játékkal, küzdeni akarásával a bajnokság egyéniségévé vált. Sorozatos győzelmeikkel lerázták a vetélytársakat és ahogy mondani szokták: utcahosszal — 8 pont előnyrel — nyerték a bajnokságot.

### DUPLÁZÁS HELYETT...

Egy bajnokcsapat sorsa, jaj, de nagyon nehéz... ezt tapasztalhatták a Szolgáltató üzem labdarúgói, akik a múlt évben az első helyen végeztek. Nem lehet azt állítani, hogy nem akartak. Hajtottak, küzdöttek, jól is játszottak, de minden csapat ellenük akart bizonyítani. Így aztán több együttesnek sikerült is megszerezni a szolgáltatóskok skalpját. A nagy versenyfutás iramát nem bírták erővel, nem sikerült a duplázás, a megszerzett második hely azonban szép siker.

### BRONZÉRMESEK

A legnagyobb meglepetést ezúttal az Anyagosztály együttese szolgáltatta. Újonc létükre — megelőzve a nagy csapatokat — a harmadik helyen végeztek. Eleinte nem figyeltek rájuk a csapatok, akkor kezdtek kapkodni, amikor az anyagosztályosok egymás után adogatták be a keserű pirulákat. Meg kell jegyezni, helyezésüket annak is köszönhetik, hogy a vetélytársak több büntetőpont levonásban részesültek de a bizonyítványosztásnál mégiscsak ők állnak a harmadik sorban.

### „CSILLAGOSOK”

A II. sz. bányász-üzem labdarúgói az utolsó fordulóig versenyben maradtak a bronzéremért. A IV. sz. bányász-üzemtől elszenvedett 8:2-es vereség azonban meggátolta az együttest a jobb helyezéstől. A csapat képességei révén többre képes. Most lássuk a „csillagokkal kitüntetett” együtteseket, akik a fegyelem megsértésével, sportszerűtlen magatartásukkal kirívóan viselkedtek. Mindenekelőtt a IV. sz. bányász-üzem és az ÉDÜ járt az élen. Azok a csapatok, akikre mindig lehetett számítani. Korábbi helyállásukkal meghatározói és irányítói voltak a bajnokságnak. Most súlyosan vétettek, szégyenfeljött ejtettek a Bányász Kupa tisztaságán üzemük hírnevén. Nem kevésbé a Központ, Kísérleti-kutatási és automatizálási üzem és a KISZ együttese, akik egy alkalommal feledkeztek meg a mérkőzés lejátszásáról. Reméljük, hogy az érintett szakszervezeti bizottságok megteszik a szükséges intézkedést.



A kispályás labdarúgó-bajnokságot nyert III. sz. bányász-üzem csapata

tak a bronzéremért. A IV. sz. bányász-üzemtől elszenvedett 8:2-es vereség azonban meggátolta az együttest a jobb helyezéstől. A csapat képességei révén többre képes. Most lássuk a „csillagokkal kitüntetett” együtteseket, akik a fegyelem megsértésével, sportszerűtlen magatartásukkal kirívóan viselkedtek. Mindenekelőtt a IV. sz. bányász-üzem és az ÉDÜ járt az élen. Azok a csapatok, akikre mindig lehetett számítani. Korábbi helyállásukkal meghatározói és irányítói voltak a bajnokságnak. Most súlyosan vétettek, szégyenfeljött ejtettek a Bányász Kupa tisztaságán üzemük hírnevén. Nem kevésbé a Központ, Kísérleti-kutatási és automatizálási üzem és a KISZ együttese, akik egy alkalommal feledkeztek meg a mérkőzés lejátszásáról. Reméljük, hogy az érintett szakszervezeti bizottságok megteszik a szükséges intézkedést.

### A JÖVŐ CSAPATA

Uj együttes mutatkozott be a Kutató-mélyfúró üzem képviseletében az őszi bajnokságon. A fiatal, átszervezett csapat, kulturált labdarúgást játszik, nagy jövő előtt áll. A mutatott játék alapján esélyesek a jövő évi bajnokság első helyére.

### A LEG-EK

A bajnokság legsportszerűbb csapata címét az Anyagosztály együttese kapta. Góllövésben Grosics (III. sz. bányász-üzem) végzett az első helyen 31 góllal, a 22 gólos Vojtek és a 21 gólos Almási előtt. A legjobb kapusteljesítményt Ferenc József (III. sz. bányász-üzem) nyújtotta, mindössze 23 gólt kapott.

### A BÁNYÁSZ KUPA VÉGEREDMÉNYE

1. III. sz. bányász-üzem	18	16	—	2	58—25	32
2. Szolgáltató üzem	18	11	2	5	45—26	24
3. Anyagosztály	18	9	2	7	44—35	20
4. II. sz. bányász-üzem	18	8	3	7	46—41	19
5. IV. sz. bányász-üzem	18	9	2	7	49—32	16**
6. Kutató-mélyfúró üzem	18	8	—	10	52—50	16
7. ÉDÜ	18	8	1	9	40—32	13**
8. Kis-kut. és aut. üzem	18	6	2	10	25—48	12*
9. Központ	18	5	2	11	32—46	10*
10. KISZ	18	2	2	14	33—84	4*

\*két büntetőpont levonva \*\*négy büntetőpont levonva

## Any és lánya

### Vélemények a női tornáról

Az utóbbi időben egyre több fórumon beszélnek a tömegsport-mozgalomról, ezen belül a nők sportolásának lehetőségeiről. Nézzük meg, hogy vállalatunknál mit teszünk ezen a téren!

A vállalat sportbizottsága — élve a lehetőséggel — egyik fő feladatának tartja a nők széles körű bevonását a tömegsportba. Ilyen lehetőség az ingyenes asszonytorna is, amelyet öt évvel ezelőtt indítottunk be. Az évforduló alkalmával látogattunk el a tornaterembe, hogy megszólaltassunk néhány résztvevőt és meggyőződjünk a valóságról.

Czakoné. Vér Klára, a Kísérleti-kutatási és automatizálási üzem kutatómérnöke, ha nehezen is, de elfogadta a meghívást a beszélgetésre.

— Fél a beszélgetéstől?  
— Nem különösebben, de tudja az üzemiek...  
— Ertem.



### — Sportolt?

— Igen. Középkorúak és egyetemi évelm alatt, de nem aktívan.

— Rövid ideje dolgozik a vállalatnál. Kereste-e a sportolási lehetőségeket?

— Érdeklődtem, hogy számunkra milyen lehetőség van. Hol és mikor. Az újságban olvastam a tornáról és most itt vagyok...

— Milyenek tartja a foglalkozások színvonalát?

— Nagyon jónak, kellemes a légkör, szükségesnek tartom a a heti három óra mozgást.

— Mit vár, s milyen céllal jár a tornára?

— Először is magáértékeség, hogy ne puhuljak el, alakom megtartását, felfrissülést, kikapcsolódást és szeretném a fiatalosomat átmenteni idősebb koromra.

— A családja hogyan fogadta az elhatározását?

— Nem volt úgy. A férjem aktív kosárlabdázó, gyermekünk még nincs, így...

— Valóban könnyű. Vajon ugyan ez a véleménye Kunczöl Lászlónak, a POTE diétás-nővérenek is? Férje, hogy fogadta, hogy tornára jár?

— Nem tapsolt elhatározásomnak. Őt nem érdekli a sport, mindig kibúvót keres rá.

— Gyerek van?

— Igen, egy ötéves fiam.

— Most ki vigyáz rá?

— A férjem.

— Mitől tart a férje?

— Attól, hogy a sok távollét megbontja a családi harmonikus életét, de nekem szükségem van a testedzésre.

Fiatal vagyok, sokat betegeskedtem, de nem hiszi el, amióta idejárom kutyá bajom.

— A tornának köszönheti?

— Igen. Számomra a sport az egészség megőrzését biztosítja, de kihat fizikai és szellemi képességem frissen tartására is. Szeretném, ha a férjem idősebb koromban is szívesen látna és „féltekeny” lenne rám.

A jelenlevők között több idősebb hölgy is van. Tóth Gyözőné, a Népművészeti Szövetkezet bedolgozója, 56 évesen is rendszeres látogatója a tornának.

— Jól érzi itt magát?

Hajaj! Kedvesek, aranyosak a „lányok”, vidámabb vagyok ezeken az esteken, mint-ha a tévét nézném.

— Fiatal korában is szerette a sportot?

— Valamikor szerettem, látja, most idős koromban újra visszatértem, újra szükségem érzem a mozgásnak, talán még nem késő...

A sportot elkezdni sohasem késő, kell és szükséges. Ricza Ferencné és lánya együtt járnak a foglalkozásokra.

— Ki kit beszélt rá?

— Közösen határoztuk el és mindig együtt járunk.

— Nem tartozik éppen a fiatal korosztályhoz, régebben sportolt?

— Soha. S milyen az élet... most kezdtem el.

— Volt-e előítélete?

— Oszinte legyek? Volt. Két-kedve jöttem, nem tudtam mi vár itt rám.

— De nem fordult vissza...

— Az első óra után bolond

## HÍREK

— A Központ hivatali szakszervezeti bizottsága a Nők éve alkalmából október 25-én kirándulást szervezett Budapestre, a női aktívák részére. A 45 fős csoport idegenvezető kíséretében ismerkedett a főváros nevezetességeivel.

— Az Állami Ifjúsági Bizottság határozatot hozott az Alkotó Ifjúság pályázat keretében készült anyagok 1976. évi országos kiállításáról. A kiállítást 1976. április utolsó hetében rendezik a BNV kőbányai vásárváros területén. A kiállításra azok az anyagok kerülhetnek, amelyek a pályázat kiírása szerint 1975. december 31-ig készülnek el.

— Dolgozóink kívánságára a gyors- és gépirók, valamint az adminisztrátorok részére november 19-től öthónapos tanfolyam indul. A tanfolyamon közel száz dolgozó vesz részt. A tanfolyam hallgatói öt foglalkozási keretben a gyorsírók szakmai továbbképzését végzik. A foglalkozásokat a központ tanácstermében tartják.

— A Központi Népi Ellenőrzési Bizottság dr. Szikszay Géza belsőellenőrzési osztályvezető eredményes munkája elismerésül emléklappal tüntették ki. A kitüntetést október 28-án ünnepélyes keretek között adták át a Baranya megyei Tanács épületében.

— A tömegpropaganda alapfokú és továbbképző pártoktatási tanfolyamok megkezdődtek. Az 1975/76-os oktatási évben vállalatunknál a nyolcféle pártoktatási formát 67 propagandista vezet. A politikai képzésen mintegy ezer hallgató vesz részt.

— A munkaügyi miniszter rendeletet adott ki a fizikai dolgozók tanulási szándékának időközönkénti felméréséről és ezzel kapcsolatos képzési, továbbképzési tanácsadással. A rendelet szerint a kérdőíves felmérést első ízben 1975. november 30-ig kell elvégezni.

— Igazgatói utasítás készült a vállalat V. ötéves tervének kidolgozására. A 16/1975. sz. igazgatói utasítás ütemterv-szerűen tartalmazza a feladatokat, határidőket és megjelöli a felelősöket is.

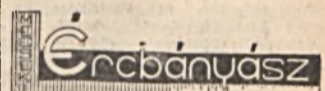
— Tóka Jenő igazgató és Kovács István vállalati pb-titkár 1975. október 20–31-ig a Szovjetunióban tapasztalatszerelátogatáson vett részt.

— A vállalati szakszervezeti bizottság nőbizottsága október 29-én a Ságvári Endre Művelődési Házban találkozót szervezett a gyermekgondozási segélyen levő mamák részére. A legutolsó ilyen jellegű elbeszélgetést másfél évvel ezelőtt rendezték. A kismamák elsősorban a lakás és óvodai elhelyezés problémáiról szölköttek, de az üzemekkel való kapcsolatot is hiányolták.

— Az NDK-beli testvérvállalatunkkal kötött szerződés értelmében 30 fővel bővül a cseréüzemelési lehetőség. 1976-ban 180 dolgozónk üdülhet az NDK-ban. Három 40 fős csoport Zinnowitzban, egy 30 fős csoport Oberwiesenthalban és egy 30 fős csoport Schwarzbirgban fog üdülni.

— A nyugdíjban levő nődolgazóink részére találkozót szervez a szakszervezeti bizottság nőbizottsága. A találkozót november 18-án 16 órakor tartják a Ságvári Endre Művelődési Ház 4. sz. szobájában. Az érdeklődőket szeretettel várják.

— Szerkesztői üzenet. A szerkesztői bizottság legközelebbi ülését 1975. november 25-én, 14,30 órakor tartja a munkásszálló magyaros szobájában.



A Mecseki Ércbányászati Vállalati dolgozóinak lapja.

Felelős szerkesztő:  
Geisz Ferenc

Szerkesztő:  
Ragoncsa János

Szerkesztőség:  
Munkásszálló A épület I. 5.  
(Pécs, III. Hajnóczy út 35.)  
Telefon: 15-851 Vállalati: 157

Kiadja:  
Baranya megyei Lapkiadó V.

Felelős kiadó:  
Braun Károly  
Telefon: 15-000

Előfizethető  
a szakszervezeti bizalmiánál.  
Előfizetési díj egy évre 12,- Ft

MEGJELENIK  
KETHETENKÉNT

MEV Nyomda  
Felelős vez.: Dr. Hangos Lajos

Kovács Miklós